

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: PABLO MARTIN CANTALEJO
Edita: «El Adelantado de Segovia, S. L.»

Diario de la tarde fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda
S. Agustín, 7 - 40001 Segovia - Teléf. 43 72 61 (tres líneas) - Fax 442432
D. L.: SG. 7 - 1958 - Precio: 50 ptas.

Sábado 14 de octubre de 1989
Año LXXXIX.—Núm. 27.292

Felipe González:

«Probablemente, ésta es la última vez que me presento a unas elecciones generales»



Madrid.—El presidente del Gobierno, Felipe González, ha declarado que «probablemente y por lo que a mí afecta, ésta es la última vez que me presento», a unas elecciones generales.

Felipe González, en unas declaraciones para Colpisa-Ya, afirma que «el Gobierno desgasta, pero la oposición no sensata y no constructiva desgasta tanto o más».

«Si los ciudadanos nos otorgan otra vez su confianza para gobernar, es razonable pensar que desde el punto de vista personal, en lo que a mí me afecta, será probablemente la última ocasión», dice.

«No para el partido, añade González, puesto que ese proyecto puede seguir 20 ó 25 años, democráticamente, con apoyo limpio. Pretendo, que en el partido se abra un debate que permita un renova-

ción. Está bien pensar que en los próximos años se le encargue a otro la responsabilidad del partido y también del gobierno que desempeña ese partido».

El presidente analiza en la entrevista todos los problemas planteados en el país, y señala que, frente a quienes sostienen que la abstención beneficia al PSOE, «la participación electoral democrática, mientras no se demuestre lo contrario, interesa más al PSOE que al PP».

Respecto de la campaña electoral, asegura que «si hubiera discusión sobre programas alternativos no perderíamos el tiempo en debates frustrantes», agregando que «lo lógico sería mantener un debate con Aznar».

González no excluye «una reflexión sobre modificaciones en la Constitución, pero no en período electoral», y asegura que «se mantendrá la moratoria nuclear» y que no habrá decisión a medio plazo sobre el cambio total de ancho de vía.

En cuanto a la hipótesis de adopción de medidas de enfriamiento económico después del proceso electoral, el presidente afirma que «no es verdad que estemos esperando a que pasen las elecciones para tomar más medidas económicas, lo cual no quiere decir que todas las que sean necesarias vayan a dejar de tomarse, aunque sea el mismísimo 27 de octubre, dos días antes de ir a las urnas».

El Gobierno español, a disposición de las delegaciones británica y argentina

Madrid.—El Gobierno español se ha puesto «a disposición» de las delegaciones británica y argentina para facilitar el desarrollo de las conversaciones que celebrarán en Madrid los días 17 y 18 de octubre

encaminadas a la normalización en relaciones entre los dos países.

Fuentes diplomáticas consultadas por «Efe» señalaron que España «se mantendrá al margen oficial de estas conversaciones y la labor del Gobierno se limitará a ser anfitrión del encuentro y a estar a disposición de las dos partes si éstas así lo requieren».

Hasta el momento sólo está prevista la celebración de una cena al término de las conversaciones, que el Ministerio español de Asuntos Exteriores ofrecerá a las delegaciones, que estarán presididas por los enviados especiales Crispin Tickel, embajador británico ante Naciones Unidas, y Lucio García del Solar, embajador volante del Gobierno argentino, y Jorge Vázquez, representante argentino en la ONU.

SEGOVIA Parece que hay nuevos focos de perineumonía bovina en otras explotaciones de Escalona del Prado

Ingresa en prisión el esposo de la mujer fallecida en Sacramenia

(Página 3)

Inaugurada la exposición «China, mitos, dioses y demonios», con la asistencia del embajador de la República Popular

Fallecimiento del escultor, Federico Coullaut y del concejal del Ayuntamiento de la capital, Ireneo Alvarez

(Página 5)

Instituto de Consumo Estudio comparativo sobre las cuentas corrientes

Logroño.— El Instituto Nacional de Consumo (INC) está elaborando un estudio comparativo sobre las nuevas cuentas corrientes que ofrecen las entidades financieras, afirmó a Efe en Logroño su presidente, César Braña Pino.

El objetivo de ese estudio comparativo, explicó Braña, es que el ciudadano pueda saber cuál de esas cuentas corrientes es la que realmente le interesa «porque todas no son iguales», concretó.

Braña Pino, presidente del INC desde 1984, que ofreció anoche en Logroño una conferencia sobre consumo, añadió que los resultados de ese análisis se conocerán, aproximadamente, dentro de un mes, ya que se está a la espera de que diferentes entidades financieras ofrezcan nuevas cuentas corrientes.

Las bases sobre las que se realiza el estudio comparativo pretende diferenciar las cuentas corrientes porque, según Braña, «todas ellas vienen, en alguna medida, si no desvirtuadas, por lo menos si elaboradas de forma diferente por la publicidad».

Por Segovia

VIVIENDAS ASEQUIBLES

— Apoyar fiscalmente la inversión en nuevas viviendas y rehabilitación de las existentes. Las obras de gran reparación o conservación tendrán un adecuado tratamiento fiscal a través del IRPF.

— Disminuir la carga fiscal que hoy recae sobre la vivienda, con especial atención a la primera vivienda, la vivienda para jóvenes y las viviendas en alquiler.

¡Palabra!

J. M.ª Aznar



VOTA **Partido Popular**

CANDIDATOS AL SENADO

10 PARTIDO SOCIALISTA OBRERO ESPAÑOL

- D. Manuel Agudiez Calvo
SUPLENTE: D. Carlos Muñoz de Andrés
- D. Pedro Alvarez de Frutos
SUPLENTE: D.ª María Vicenta González Albalat
- D.ª Ana Virseda de Andrés
SUPLENTE: D. Arturo González López

BODAS
BANQUETES-CELEBRACIONES
AMPLIOS Y CONFORTABLES SALONES
Cocina artesana
Restaurante - Cafetería
LOS LINAJES
Teléfono 43 17 12

VOTA PSOE
España, en progreso

apunte del día

EL CESE

Carlos Aragonés, hasta ahora jefe del gabinete del presidente de la Junta, ha sido cesado de su cargo en la última reunión de consejeros celebrada ayer. El cese fulminante viene después de que los procuradores del Grupo Socialista en las Cortes regionales hicieran una pregunta sobre la que suponían irregular situación. Según los socialistas, Carlos Aragonés seguía cobrando su sueldo de la Junta mientras se encontraba acompañando a su anterior jefe José María Aznar durante la campaña electoral. La Junta se apresuró a sacar una nota oficial afirmando que Carlos Aragonés seguía en su puesto ahora con Jesús Posada, por lo que estaba realizando tareas de "correa de transmisión" entre ambos. Nota que fue corroborada por el consejero de Presidencia y su equipo durante su reciente visita a Segovia. Para el consejero, la polémica no pasaba de ser una pregunta "oportuna" realizada por un procurador socialista aprovechando el período electoral. También creía que el ciudadano entendía perfectamente que había asuntos pendientes que había que tratar fuera del despacho.

No sabemos si el ciudadano entendía o no la situación, lo que sí sabemos ahora es que el actual presidente Jesús Posada ha entendido que su jefe de gabinete no debe seguir en el cargo. A menos de una semana de la nota anterior la Junta le cesa y no da explicaciones. El ciudadano medio entenderá ahora que los socialistas debían llevar razón y que no se puede ser el jefe de gabinete de un presidente y seguir con el anterior de campaña.

La decisión se ha adoptado con rapidez. Ni siquiera se ha esperado a que se apagaran los ecos de la polémica para no dar sensación de incoherencia. A no ser que haya sido una decisión con carácter de ejemplaridad.

UNION FENOSA

ESTAMOS MEJORANDO LA CALIDAD



del suministro eléctrico, y para la puesta en marcha de nuevas instalaciones y operaciones de mantenimiento, nos vemos obligados a suspender temporalmente el servicio en las fechas, horas y lugares que a continuación se indica.

Rogamos disculpen las molestias que se puedan ocasionar.

DIA 15 DE OCTUBRE DE 1989

HORARIO DISTRIBUCIONES AFECTADAS

9 a 11 Subestación Boceguillas. — Salida a 15 KV. de Duruelo. Afectando a los pueblos de Boceguillas, Cprralejo, El Olmo, La Serna, El Corral, Duratón, Alameda, El Sotillo de Sepúlveda, Fresneda de Sepúlveda, Duruelo, Castillejo de Mesleón, Soto-Pinilla, Sotos de Sepúlveda, Mansilla, Cerezo de Abajo, Cerezo de Arriba, Santo Tomás del Puerto, Los Cortos, Tanarro, Perorrubio, Santa Marta del Cerro, Casla, Sigueruelo, Sigüero, La Rades, Ventosilla, Castroserna de Arriba, Castroserna de Abajo, Pradenilla, Prádena, Velloso, Tejadilla y Casas Altas.

Las líneas se consideran en tensión ya que, si los trabajos finalizan antes de la hora indicada, se repondrá de inmediato el suministro.

EL JEFE DE ZONA

... NO a un adiós

Enrique Garla

Cuando los sondeos y «encuestas políticas» (manipuladas o no manipuladas) son el plato fuerte del día, resulta lógico que hoy nos decidamos por este medio para llegar a conocer qué piensan nuestros ciudadanos ante el anuncio de la posible marcha, de Segovia, de las Religiosas de la Caridad que en su labor humanitaria vienen atendiendo a los ancianos acogidos en la Residencia Provincial, a cargo de la Diputación.

Ha sido corto el número (precisamente doce) de personas consultadas, aunque sí seleccionando edades. Y por respuesta, coincidencia total: **Indignación.**

Conozco la cédula que me identifica como gran defensor de estas mujeres y de la orden a que pertenezcan. Y es cierto que más de un entrañable amigo me lo sigue repitiendo cuando por un nuevo artículo las elogio o salgo en defensa o en apoyo de algunos de sus problemas. Pues bien: Lo acepto y vuelvo a proclamar que no me desagrada la consideración y que además estoy orgulloso de profesar este afecto por ellas. Una estimación que es natural sentirla por quien de estas mujeres recibió las primeras clases escolares, que nos prepararon para la Primera Comunión, que nos enseñaron a distinguir el bien y el mal, que nos formaron para saber cómo enfrentarnos a la vida y que al tener que abandonarlas —porque la edad prohibía la continuidad de estudios en sus colegios—, ninguno de sus discípulos quisimos ofrecerles el adiós definitivo.

Sí, ciudadanos segovianos: Reitero que las admiro. Y tanto ejerciendo como educadoras, enfermeras, cuidadoras de niños o ancianos, gobernantes o en servicio

contemplativo y en oración pidiendo por todos nosotros... Que siempre me encontrarán cuando se precise mi ayuda o colaboración para anunciar una de sus necesidades o la urgente reparación de alguno de sus colegios o conventos, y que una vez más les dedico mi defensa en recuerdo a «Sor Justina». Mi primera maestra y también perteneciente a la Congregación de las Hermanas de la Caridad que fundase San Vicente de Paúl.

Y como la ocasión me es propicia, hoy volvamos a vivir la satisfacción del elogio para unas mujeres que nos ganan en voluntad para evitar tentaciones; en sacrificios ante la necesidad de sus hermanos; en ánimos frente a la adversidad; en bondad y disposición para las buenas acciones; en un recto proceder, siempre prudentes y justas al juzgar y sobre todo en entrega y oración a Dios, pidiendo por sus propias ofensas y por las del mundo.

Son muchas (repetimos hoy) las Madres Teresas repartidas por tierras en las que sus nativos las quieren y valoran su tarea y no desean abandonarlas. Y si esto es así, lógico que hoy preguntemos ¿qué razones se nos pueden presentar a los segovianos para que comprendamos y aceptemos una decisión que la consideramos **absurda e injusta** y que no responde al premio que se merecen unas mujeres que sumando años (70, 80, 100...), siempre aquí estuvieron?

Y si en otras tierras existen los que siguen queriéndolas y defendiéndolas, esperemos que también aquí, en nuestra ciudad, **den un paso adelante**

mujeres y hombres que junto a ellas crecieron, y familiares de ancianos que todavía guardan en su corazón gratitud por los cuidados que a éstos prestaron.

Sí, amigos: Desde ya, todos unidos al NO —unánime— para un adiós que a quien decidí determinarlo, deberemos obligar a rectificarlo. Es un adiós que los segovianos no pueden admitir. Es un adiós que jamás debieron comenzar a pronunciarlo. Es un adiós que debía haber cedido paso de preferencia a ese otro adiós para un pavimento y aceras de **desastre** que se inicia desde el punto de la misma Diputación y que en recorrido hasta la Plaza Mayor es para sentir **vergüenza**. Pero parece ser que ese adiós —positivo para la ciudad— no se notó en el programa del «cambio». Claro que nada extraña. Prometieron tanto y tanto no cumplieron... Pero en verdad que sentimos dolor por tener que vivir una despedida que Segovia no la quiere y que no comprende un por qué aún no concretado. Y por las muchas dudas, una pregunta: ¿Acaso para crear plazas donde el «amiguismo» se siga favoreciendo?

Créanos, señor presidente de nuestra Diputación, que al pensar en los últimos casos descubiertos y dados a conocer por la prensa —todos relacionados con la criminal asistencia a otros ancianos—, cierto que atemoriza pensar en el relevo que se proyecta. Y no quiere esto significar que desconfiamos o no respetemos a posibles sucesores, pero... apostar por **no mejor atendidos**, seguros de ganar.



SANTA TERESA
 PREFABRICADOS DE HORMIGONES
 LA LASTRILLA Tel. 43 77 00



VOTA CDS

Mitin de Adolfo Suárez en Castilla y León

VALLADOLID. Lunes 16 Octubre 1989
 20,00 horas. POLIDEPORTIVO HUERTA DEL REY

Autobuses gratuitos a las 18,00 desde Plaza Oriental

RESERVA DE PLAZAS 43.28.10

capaces de hacerlo

En Escalona del Prado

La perineumonía bovina, afecta a las reses de otros establos distintos a donde surgió el foco

Los ganaderos, dispuestos a sacrificar todas las reses si las indemnizaciones se ajustan al valor real de mercado



ANTONIO

Uno de los miembros de la Comunidad de Bienes Jimeno Montarelo, en la explotación de Escalona, donde surgió el foco de perineumonía bovina.

Al menos cuatro análisis de los que se han efectuado en algunas explotaciones de la cabaña bovina de Escalona del Prado han dado positivos a la perineumonía, lo que supone que esta enfermedad afecta ya a varios establos. Como hemos informado, en la finca propiedad de la Comunidad de Bienes Jimeno Montarelo surgió un brote de perineumonía bovina que ha obligado a esta sociedad de Escalona a sacrificar 147 reses.

En el recuento de las pruebas serológicas de parte de la cabaña de vacuno de Escalona, que cuenta con unas 40 explotaciones y unas 2.000 cabezas entre cebo y producción, se ha comprobado que cuatro reses han dado positivo y otras 90 están dudosas o han dado negativo.

En todo caso, los ganaderos están dispuestos a matar todas las reses si la indemnización de la Administración se ajusta al valor real de los animales, teniendo en cuenta el nivel genético y la aptitud lechera. Hay que tener en cuenta que hay reses en Escalona con un valor superior a las 300.000 pesetas. Ayer se reunieron en Valladolid con el director general de Agricultura de la Junta, Pedro Llorente, re-

presentantes del municipio y el veterinario titular de Escalona, ganaderos y representantes de las organizaciones agrarias para tratar de fijar un baremo de indemnización por res sacrificada. La Consejería de Agricultura no descarta aportar una cantidad suplementaria al baremo que oficialmente se establezca.

La postura de total colaboración que han mantenido los propietarios de la granja afectada ha sido valorada positivamente por la Administración ya que no se han opuesto al sacrificio de las reses, con tal de que no enfermara el resto de la cabaña del pueblo. Urbano Jimeno, uno de los propietarios, tampoco ha querido culpar a nadie acerca del origen de la enfermedad y, en este sentido, ha dicho que las vacas que adquirió en el mercado de Torrelavega (Cantabria) estaban saneadas y con sus cartas verdes. Por su parte, la Diputación Regional de Cantabria ha hecho pública una nota en la que se afirma que en esta Comunidad no existe ningún animal enfermo con perineumonía.

OTROS BROTES EN CASTILLA Y LEÓN

Según informa ICAL, el direc-

tor general de Producción del Ministerio de Agricultura, Julio Blanco, desmintió ayer que el Gobierno no hubiera informado a la Comunidad Europea (CE) sobre el brote detectado en Escalona. Blanco, que se entrevistó con el consejero de Agricultura, Fernando Zamácola, dijo que se había «desorbitado» un asunto «tratado como si fuera problema de Estado, cuando sólo afecta a un municipio» y negó que su Ministerio haya tenido interés en ocultar los casos.

En una conferencia de prensa, el consejero de Agricultura declaró que la Junta tiene fundadas sospechas sobre la existencia de nuevos brotes en otros puntos de la Comunidad y afirmó: «Esta Junta no está dispuesta a que le pille el toro. Ocultar una serie de enfermedades es contar con bombas de relojería que pueden estallar en cualquier momento». Como se informó en su día, la Junta y el Ministerio de Agricultura ocultaron un brote de perineumonía en Navas de San Antonio por las posibles repercusiones desde Europa para el mercado del vacuno español.

A.M.

SUCESOS

Ingresa en prisión el esposo de la mujer fallecida en Sacramenia

Ayer ingresó en prisión G.B.P., de 36 años, vecino de Sacramenia, por la presunta relación con la muerte de su esposa, M.M.M.C., de 32 años. Como informamos ayer, G.B.P., denunció en el cuartel de la Guardia Civil de Sacramenia que su mujer había fallecido en el centro de guardias médicas de esta localidad y el juez de Instrucción de Cuéllar ordenó su detención, ya que el cadáver presentaba señales de violencia, según informó el Gabinete de Prensa del Gobierno Civil.

En el Juzgado de Cuéllar, desde donde se dictó el auto de prisión, no se ha querido facilitar ningún tipo de información, aunque se reconoce que las circunstancias de la muerte de la mujer vecina de Sacramenia están un tanto confusas. El des-

arrollo del caso parece que está pendiente del resultado de los análisis de las vísceras del cadáver, que han sido enviados al Instituto Anatómico Forense.

6 MUERTOS EL PASADO MES

Seis personas perdieron la vida el pasado mes en los accidentes de tráfico ocurridos en nuestra provincia. Los accidentes fueron 64, 19 en zona urbana y 45 en interurbana. Además de las víctimas mortales, 24 personas resultaron heridas graves y 52 leves.

En el pasado septiembre se matricularon 365 vehículos, de los cuales 253 fueron turismos y se tramitaron 265 transferencias. Se otorgaron 445 permisos de conducir, 374 de la clase B-1.

Al aire de la calle

RESTAURACIONES



F. PENALOSA

En nuestra ciudad se están realizando interesantes restauraciones y rehabilitaciones en edificios y viviendas, hechos que merecen ser destacados porque tiene una indudable trascendencia positiva para Segovia. Uno de los últimos ejemplos le tenemos en esta fachada que acaba de ser acondicionada, por cuanto estaba cubierta de yeso. Se

ha tenido la feliz iniciativa de recuperar su aspecto antiguo, aunque lo mismo no se ha podido realizar en el resto del edificio por no disponerse de esa «materia prima». La fachada en cuestión pertenece a una casa de la plaza de Valdeláguila, y la fotografía la contempla desde la calle Capuchinos Alta.



MITINES PARA MAÑANA

Santiuste de S. J. B.: Ayuntamiento. 13 h.
Escalona del Prado: Ayuntamiento. 13 h.
Codorniz: Ayuntamiento. 13 h.
Martín Muñoz de Pos.: Ayuntamiento. 21 h.
San Ildefonso: Ayuntamiento. 21 h.
Abades: Centro Social. 21 h.

CAPACES DE HACERLO

CONGRESO

Modesto Fraile Poujade
María Josefa Gil Martín
Juan Manuel Sastre Navarro

SENADO

Ricardo Catalina Miranda
Rafael de las Heras Mateo
José Antonio López Arranz

plan de emergencia para mejorar la sanidad

AGENDA

CALENDARIO

PARA MAÑANA
Domingo 15 de octubre
Van 288 días; faltan 77.
Sol: De 7,25 a 18,35 horas.

PARA EL LUNES
Lunes 16 de octubre
Van 289 días; faltan 76.
Sol: De 7,27 a 18,33 horas.

SANTORAL

Domingo. Santos: Teresa de Jesús, Diosdado y Fortunata.
Lunes. Santos: Margarita María de Alacoque, Eduviges y Ambrosio.

PENSAMIENTO

«No puedo cambiar la dirección del viento pero sí ajustar mis velas para llegar siempre a mi destino» (Jimmy Dean).

FARMACIA DE GUARDIA

Hoy, Hernanz Cano. Puento de San Lorenzo, 5
Mañana, Barbero de la Serna, José Zorrilla, 45.

ONCE
n.º premiado ayer
57434 SERIE 046

EXPOSICIONES

LA CASA DEL SIGLO XV
Obras del pintor Luis Garcia-Ochoa. Hasta el 31 de octubre.

EN EL TORREON DE LOZOYA
(Obra Cultural de la Caja de Segovia)
«China, mitos, dioses y demonios». Pinturas del Museo Oriental de Valladolid.

EN EL ALGUARIN DE ARTE «ENEBRO»
Igeño, espacios, signos, figuras. Hasta el 31 de octubre.

EL TIEMPO

En Segovia
En la tarde de ayer
Presión atmosférica: 676,2
Viento del SE
Temperatura máxima: 20,8

En la mañana de hoy
Presión atmosférica: 676,6
Viento del SE
Temperatura mínima: 10,0
A las 7: 10,6

PIANOS
Desde 95.000 ptas.
PRÓCEDENTES DE CAMBIO, REVISADOS
y restaurados en nuestro taller
- Servicio técnico personal.
- Transporte gratuito toda España.
- Pianos nuevos todas marcas (tarifas oficiales).
- Alquiler verticales y cola.
PIANOS CANTALAPIEDRA
Recoletas, 19. Telf. (983) 33.78.14
VALLADOLID

CINE

Hoy, 7,30 y 10,30, Sala MIRO, «Bat-man». Sala ZULOAGA, «El baile del pato».

Mañana, domingo, 7,30 y 10,30, Sala MIRO «Bat-man». Sala ZULOAGA, a las 5, «Bat-man». 7,30 y 10,30, «El baile del pato».

CULTOS

CURSILLO DE LITURGIA EN LAS MONJAS DOMINICAS

La comunidad de Dominicas comunica una modificación en las fechas señaladas para el cursillo de Liturgia que será impartido por el profesor Dionisio Borobio. Comenzará el viernes día 20 a las 5,30 de la tarde y se prolongará durante toda la mañana del sábado día 21. Estas serán las fechas y no las anunciadas en días pasados. Rogamos disculpen esta variación.

Todos los interesados en asistir, tanto seglares como sacerdotes, religiosas, etc. deberán comunicarlo con anterioridad a las Monjas Dominicas.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DECIA HACE 50 AÑOS

LOS RESTOS MORTALES DEL GENERAL SANJURJO SERAN LLEVADOS A ESPAÑA EL DIA 18

Pamplona.— Definitivamente, el traslado de los restos del teniente general Sanjurjo a España se efectuará el día 22. El tren que ha de conducirlos saldrá de Lisboa el día 17, siguiendo la dirección de Badajoz, Madrid, El Escorial, Burgos, Vitoria y otras ciudades intermedias, en todas las cuales serán rendidos honores militares.

La comisión que se hará cargo de los restos y les acompañará a Pamplona, estará presidida por el teniente general, Fernández Pérez.

Dicho día 17 se efectuará la exhumación del cadáver que será trasladado a Lisboa, donde quedará depositado en una iglesia hasta el día siguiente, en que se celebrarán solemnes exequias. Por la tarde será conducido a la estación y llevado a la frontera española. En los actos que se efectuarán en Portugal por disposición del Gobierno se rendirán honores militares al cadáver. En la frontera será recibido por la representación española y trasladado al tren especial formado con este objeto.

A su llegada a Madrid, los restos del teniente general Sanjurjo serán depositados en una capilla ardiente que se instalará en la estación del Mediodía, en la cual será oficiada una misa. A las diez de la mañana del 20 serán trasladados los restos en un armón de Artillería a la estación de Norte y a una de la tarde partirá el tren para Burgos.

PUBLICACIONES

«NUEVA EMPRESA»
Esta publicación quincenal especializada en economía ofrece en su último número un ramo de interesantes artículos, estudios y reportajes, entre los que, a título de ejemplo, podemos

señalar la entrevista con el director general de La Casera, la revolución de la foto magnética por obra de Canon, cómo preparar la empresa para los próximos diez años, etc. Noticias sobre empresas, información del mundo económico londinense, las secciones habituales en las páginas del «Fin de semana» y, como extra, «50 coches para ejecutivos».

EL «RIO ERESMA» LE LLEVA AL CENTRO DE MADRID EN MENOS TIEMPO

El Regional Expres «Río Eresma» le pone en Madrid en 1 hora y 30 minutos. Menos de lo que tardaría en acceder por carretera en horas punta.

Y en el centro, ya que tiene paradas en Atocha, Recoletos, Nuevos Ministerios y Chamartín.

El «Río Eresma» es un tren dotado de climatización, 1.ª y 2.ª clase, que le permitirá ir y venir a Madrid a diario con toda comodidad.

Y si le interesa, también el «Río Eresma» le lleva directamente a Toledo.

Desde 700 pts. ida y vuelta.
TABLA DE HORARIOS

7.35	SEGOVIA	21.16
8.09	CERCEDILLA	20.41
9.05	MADRID-CHAMARTIN	19.45
9.11	MADRID-N. MINISTERIOS	19.39
9.15	MADRID-RECOLETOS	19.35
9.19	MADRID-ATOCHA	19.32

RENFE
MEJORA TU TREN DE VIDA

SOCIEDAD FILARMONICA DE SEGOVIA
Lunes, 16 8 tarde
SALON DEL COLEGIO UNIVERSITARIO «DOMINGO DE SOTO»
CUARTETO DE CUERDA KUBIN
OBRAS: Cuartetos de Haydn y Mozart y un concierto de B. Martinu.

U.N.E.D.
PLAZO DE MATRICULA
Del 15 de Septiembre al 15 de Octubre
INFORMACION:
SECRETARIA CENTRO ASOCIADO
Plaza Conde Alpuente, 2
Teléfonos 42.52.61 y 43.58.50



INAUGURADA UNA EXPOSICION SOBRE ARTE RELIGIOSO CHINO

Asistió el embajador de la República Popular

En las salas del Torreón de Lozoya se ha inaugurado una exposición de pintura religiosa china procedente del Museo Oriental de Valladolid. Se trata de una serie de pinturas de influencia budista y, por tanto, con una gran carga simbólica realizadas en tinta china sobre papel y fechadas en la primera mitad del siglo XIX. La exposición se completa con unas porcelanas, también de carácter religioso, y un guerrero de terracota de los hallados en la excavación de la tumba del primer emperador chino, aportación de la Embajada de la República Popular y, sin duda la pieza más interesante de la muestra.

El acto inaugural estuvo presidido por el embajador de la República Popular China y los directivos de la Caja de Ahorros que patrocina la exposición. Esta fue presentada por Juan Manuel Casado Paramio, subdirec-



F. PEÑALOSA

tor del Museo Oriental de Valladolid de donde proceden las pinturas. Casado Paramio dio una pequeña conferencia, con apoyo de diapositivas, sobre la vida del primer emperador en cuya tumba se encontró un ejército completo de figuras de terracota que dormían bajo tierra desde hace 2.000 años y que, según el agregado cultural de la embajada china, que también asistió al acto de inauguración, es el descubrimiento arqueológico más importante de su país en los últimos años.

En declaraciones realizadas a los representantes de los medios informativos, el agregado cultural afirmó que el conocimiento

mutuo de las culturas española y china era aún pequeño «Nosotros —dijo en una improvisada rueda de prensa— estamos haciendo todo lo posible para que el pueblo español conozca nuestra historia y apoyamos cualquier iniciativa para dar a conocer la civilización de nuestro pueblo, como en este caso hemos apoyado la iniciativa del Museo Oriental de Valladolid».

La exposición tiene un carácter didáctico y aunque es interesante se queda corta y le falla el montaje. El panel explicativo que sirve de presentación parece más propio de la clase de un colegio que de una sala de exposiciones. Por otra parte las salas

del Torreón de Lozoya tienen el suficiente empaque como para que en ellas se acumulen los cuadros y paneles sin más. En este caso, aunque se han cerrado dos de las salas de la planta de calle, el contenido de la muestra no llena las restantes y los paneles «bailan» en los espacios en blanco.

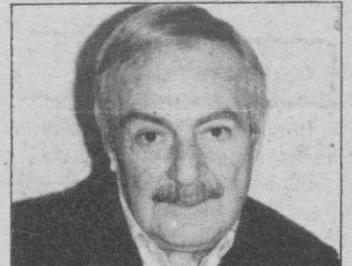
Es sin embargo una oportunidad de conocer un tipo de arte que no está siempre al alcance, así como la influencia en la imagen religiosa del confucianismo, el taoísmo y el budismo. La exposición permanecerá abierta hasta el 31 de octubre.

A.T.

Fallecen el escultor Federico Coullaut y el concejal Ireneo Alvarez

En las últimas horas se han producido los lamentables fallecimientos de Federico Coullaut-Valera Mendigutia, escultor y miembro de la Academia de Bellas Artes de Segovia, y de Ireneo Alvarez Gómez, concejal del Ayuntamiento de Segovia.

Tras una larga enfermedad, Federico Coullaut-Valera Mendigutia falleció, ayer por la tarde, en su domicilio de San Ildefonso-La Granja, donde residía desde hace más de 20 años, aunque había nacido en Madrid hace 77 años.



Federico Coullaut-Valera

Escultor de monumentos y retratos principalmente, Federico Coullaut fue discípulo de su padre y maestro, Lorenzo Coullaut, un gran escultor y autor de numerosa obra en España y América. Precisamente, el fallecido terminó el monumento a los autores teatrales Serafín y Joaquín Álvarez Quintero, que se alza en el parque del Retiro y completó el monumento a Miguel de Cervantes, en la plaza de España. Ambos los había dejado iniciado su maestro. Además de en Madrid, Federico Coullaut tiene obra monumental repartida por diversas ciudades españolas y extranjeras y realizó diversas restauraciones, como la de la puerta de Alcalá. Es autor también de escultura religiosa y de más de 40 pasos de Semana Santa y ha sido merecedor de diversos premios. Los restos mortales de Federico Coullaut recibirán sepultura, esta tarde, en el panteón familiar del cementerio de La Granja.

Por otra parte, también después de un largo proceso de enfermedad, hoy ha fallecido, a los 65 años, Ireneo Alvarez Gómez, concejal del Ayuntamiento de Segovia por el Partido Popular, director del restaurante "El Bernardino". Ireneo Alvarez, persona muy querida en el



Ireneo Alvarez Gómez.

gremio de hostelería, fue uno de los fundadores del Montepío de Camareros, del que era secretario. En la actualidad, Ireneo Alvarez ocupaba una vocalía en la directiva de la Cámara de Comercio e Industria y la tesorería de la Agrupación de Hosteleros Segovianos. El sepelio tendrá lugar mañana, a las 10,45, desde la casa doliente, en la calle Severo Ochoa, hasta la iglesia de San Millán, donde se rezará un responso antes de ser conducido el cadáver al cementerio del Santo Ángel de la Guarda.

A través de este medio queremos hacer llegar nuestro sentimiento de condolencia y pésame a los familiares y amigos de ambos fallecidos.

El tiempo y el sol bajo control

La ciencia pone en jaque al envejecimiento

NEW YORK - Científicos de todo el mundo se han reunido en Tokio para discutir sobre los efectos nocivos de los rayos solares. Una vez más nos preguntamos si el sol es perjudicial a la piel, y si éste es el responsable de la aparición precoz de las arrugas. Estudios científicos, sobre personas que viven en el campo y por tanto más expuestas al sol, han revelado que, efectivamente, los rayos solares inciden sobre el deterioro de la piel.

El Profesor Puschmann de la Clínica de Dermatología Experimental de Hamburgo ha investigado, sobre personas que viven en la ciudad y sobre personas que viven en el campo, éstas últimas más expuestas a los rayos solares, una pomada conteniendo retinol, sustancia que ya había demostrado su eficacia contra las arrugas. Los voluntarios (especialmente los que viven en el campo), después de las pruebas efectuadas por el profesor, han podido observar una reducción del número y profundidad de las arrugas.

Tras la expectación creada en Estados Unidos y en algunos países de Europa, la pomada contra las arrugas experimentada por el Profesor Puschmann, se puede adquirir en España. Se vende en farmacias bajo el nombre comercial de Anti-Age Retard y es elaborada por la multinacional Korff. Se presenta en tres versiones según la edad: 25, 35 y 45 años en adelante.

ABE F-74/89

Ahórrate hasta 100.000 pts hoy y no empieces a pagar hasta el 90.



Este mes, la tentación Polo Coupé es irresistible.

Este mes decídate a estrenar ya tu Volkswagen Polo Coupé.

Te ahorrarás hasta 100.000 pts, y si lo financias a través de Volkswagen Credit, podrás llevártelo por sólo el

10% de entrada y no empezar a pagarlo hasta 1.990.

Aprovecha esta oportunidad y déjate impresionar por su estilo y diseño deportivo.

Visita cuanto antes tu concesio-

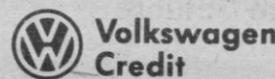
nario Volkswagen / Audi y cae en la tentación Polo Coupé. Es el momento.

Versiones Polo Coupé:
Fox 1.0 l. (45 CV)
CL 1.3 l. (55 CV)
GT 1.3 l. (55 CV)
GT 1.3 l. (75 CV)

Ejemplo de financiación modelo «Polo Coupé Fox» a 48 meses							
Precio al contado	Ahorro ofertado	Entrada 10%	Cantidad a financiar	2 Primeros meses	46 Restantes	Precio total financiado	T.A.E.
1.048.000*	100.000	94.800	853.200	0	24.789 (2 cuotas anuales de doble importe)	1.408.617	17% (1)

Primera cuota doble en Julio de 1990

(1) Tiene en cuenta el ahorro ofertado. Oferta válida hasta fin de mes y para créditos superiores a 500.000 pts. Ventas a Flotas, consulte a su concesionario Volkswagen / Audi. *PVP Recomendado (IVA y transporte incluidos)



VEALO EN:

MOTOR SEGOVIA, S. A.
Guadarrama, s/n. Pol. Industrial El Cerro. SEGOVIA.

APAEDEFIM en desacuerdo con la Diputación sobre la residencia «El Sotillo»

Con ruego de publicación, la junta directiva de APADEFIM nos remite el escrito siguiente:

“Ante la información aparecida en este periódico, el pasado jueves 28 de septiembre, y que habla sobre la puesta en marcha por la Excm. Diputación, de la Residencia “El Sotillo” para disminuidos psíquicos, la junta de la Asociación Provincial de Padres y Protectores de Deficientes Físicos, Intelectuales y Mentales (APAEDEFIM) quiere hacer las siguientes puntualizaciones:

1.º) En escritura de 29 de septiembre de 1981, APADEFIM cedió a la Excm. Diputación de Segovia, un solar de 4.900 metros cuadrados para edificar en él una residencia de minusválidos psíquicos “profundos” y puso como condición expresa que fueran catalogados como tales.

2.º) Con fecha 14 de julio de 1988 la Excm. Diputación trató de que ésta asociación cediera a un cambio, por el cual, el edificio levantado con ayudas para disminuidos psíquicos “profundos”, se dejara para Residencia de Ancianos; a cambio, se comprometía a adecuar un ala en la finca conocida como Quitapesares, “psiquiátrico”, para deficientes psíquicos profundos con un número de cien plazas, de las cuales un tanto por ciento se reservarían para APADEFIM, previo pago del canon correspondiente.

Reunida la junta de gobierno de esta asociación, decidió en votación libre y abierta negarse a este cambio y mantener la primitiva idea de que la residencia “El Sotillo” fuese como literalmente dice la escritura para disminuidos con el mínimo coeficiente intelectual, ya que al estar colindante con los Talleres Ocupacionales de APADEFIM allí ubicados, se podrían coordinar servicios y atenciones con los severos y profundos que están allí asistidos.

Nos ha causado gran extrañeza que después de las conversaciones mantenidas sobre este tema, la Excm. Diputación mantenga la idea de que de las 60 plazas, únicamente 43 sean ocupadas por defi-

cientes profundos, y el resto hasta 60, lo sean por límites o medios.

Agradecemos sinceramente el esfuerzo que han hecho el presidente Sr. Reguera, y vicepresidente, pero deben recordar que hay disminuidos profundos segovianos dispersos por otras provincias, a veces tan lejanas como Tarragona o Alicante, por las cuales la Excm. Diputación está pagando a otras autonomías; entendemos que éstos son los primeros que deben retornar a sus raíces y ocupar esas 17 plazas restantes; aparte de estar alejados de su origen y familia, hay deficientes psíquicos profundos sin asistencia de ninguna clase y en condiciones verdaderamente dramáticas, y que previo estudio de necesidades económicas y sociales tendrían prioridad para ocupar las vacantes que hubiese.

APAEDEFIM en ningún caso tie-

ne ánimo de polémica y únicamente trata de defender a los más necesitados, intelectualmente, los del mínimo coeficiente: los disminuidos psíquicos profundos.

Con estos argumentos la junta de APADEFIM entiende:

Que se debe respetar la escritura por justicia.

Que debe acatar lo que la junta votó por democracia, y que las 60 plazas de la residencia “El Sotillo” sean ocupadas exclusivamente por disminuidos psíquicos profundos, por derecho.

Muchas gracias por la desinteresada colaboración que este periódico dispensa siempre a nuestra asociación y Vd. reciba el más cordial saludo y agradecimiento de esta junta.

APAEDEFIM
(JUNTA DIRECTIVA).”

Asuntos de contenido social en la Comisión de Gobierno de la Diputación

Se reunió ayer la Comisión de Gobierno de la Diputación Provincial, presidida por Javier Reguera.

En el orden del día 30 propuestas de carácter ordinario y 6 de urgencia. De nuevo destacan en ella los contenidos sociales con importantes conciertos de la Corporación Provincial y diversos centros asistenciales. Es el caso del convenio interadministrativo con el INSALUD para prestación de asistencia sanitaria a los pacientes beneficiarios de la Seguridad Social.

En el capítulo de subvenciones se concede algo más de un millón ochocientos mil pesetas a la Asociación para la Promoción de la Cultura y Música Tradicional de Segovia para actividades de enseñanza de la

dulzaina; igualmente, se concede un millón doscientas mil pesetas a la Asociación Universitaria “Horizonte Cultural” para sufragar, en parte, los gastos que ocasione la organización de diversas actividades culturales y, principalmente, para los de transportes de estudiantes de la capital, y parte de la zona correspondiente, a las universidades de Madrid.

Se acordó también la donación a la Fundación “Reina Sofía” de 1.102.454 pesetas, recaudación líquida obtenida en la gala de inauguración del teatro Juan Bravo.

Por lo que se refiere a la Red Viaria Provincial se aprobaron las certificaciones de obras de conservación preventiva en las carreteras de Valdeprados a la N-110 y de Etreros al límite de la provincia.

Con carácter de urgencia se dieron el visto bueno a seis propuestas que hacen referencia a contrataciones temporales y de arrendamiento civil.

PLENO EXTRAORDINARIO

El próximo día 17, a las 5 de la tarde, la Corporación Provincial celebrará pleno extraordinario con un único punto en el orden del día: Imposición y ordenamiento de tasas por prestación de servicios y derogación de las ordenanzas fiscales que venían rigiendo, todo ello con efectos de 1 de enero de 1990.

TELA ASFALTICA

Necesitamos COLOCADOR a destajo para 1.100 metros, en Sepúlveda.
Teléfono 54.03.05

TECHO DE ESCAYOLA

Necesitamos COLOCADOR a destajo para 800 metros, en Sepúlveda.
Teléfono 54.03.05



LA SEÑORA

D.ª Ciriaca Calvo Arqueros

Falleció en San Rafael el día 13 de octubre de 1989

A los 89 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su desconsolada hermana, doña Benita Calvo Arqueros; hermanas políticas, doña Carmen Ortega y doña Alejandra Rodríguez; sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma y agradecen la asistencia al funeral que ha tenido lugar en la mañana de hoy, a las 10,30 horas, en San Rafael.

La misa de novenario se celebrará el día 20, a las 6,30 de la tarde, en la iglesia parroquial de San Rafael, por su eterno descanso.

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

EL SEÑOR

Don Ireneo Alvarez Gómez

(Director del Restaurante El Bernardino; concejal del Excmo. Ayuntamiento de Segovia; vocal de la Cámara Oficial de Comercio e Industria; Tesorero de la Federación Empresarial Segoviana de Hostelería; secretario del Montepío de Camareros de Segovia y su provincia)

Falleció en Segovia el día 14 de octubre de 1989

A los 65 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su desconsolada esposa, Amparo López Manso; hijos, María del Carmen, María Irene, Juan Carlos, Jesús y Francisco Javier Alvarez Gómez; hijos políticos, Juan Domínguez, Agustín Alonso, Julia Cantalejo y Marta Gutiérrez; nietos, hermanos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

Participan tan sensible pérdida y les agradecerán la asistencia al sepelio, que tendrá lugar mañana, día 15, a las 10,45 horas, desde la casa doliente, en la calle Severo Ochoa, núm. 6, hasta la iglesia parroquial de San Millán, donde se rezará un responso por el eterno descanso de su alma. Seguidamente, se efectuará la conducción del cadáver al cementerio del Santo Angel de la Guarda.

El funeral tendrá lugar el día 16, a las 11 de la mañana, y la misa de privilegio, el día 17, a las 10,30, en dicha iglesia.

OLOMBRADA

Un regalo inesperado

El SENPA devuelve los terrenos del silo, con almacén y báscula

ABEL PECHARROMAN CEBRIAN

Una agradable sorpresa nos llevamos los habitantes de Olombrada. Aunque nuestras autoridades estaban al corriente, en el pueblo, las gentes nada sabíamos. Vamos a aclarar las causas de esta agradable sorpresa. Allí por el año 1956, Olombrada "vendió" un terreno al Servicio Nacional del Trigo (hoy SENPA), un total de 1.750 metros cuadrados, donde dicho organismo construyó un almacén de más de 400 metros cuadrados, que sirvió durante muchos años para almacenar las cosechas de Olombrada y los pueblos cercanos. Ultimamente, el SENPA puso una báscula en ese mismo terreno de 50.000 kilos de carga. Pues bien, y aquí viene la

sorpresa: De buenas a primeras, y cuando nadie lo esperaba, llegan a Olombrada el director provincial de Agricultura, el jefe provincial del SENPA y el secretario provincial de la Cámara Agraria, y nos hacen entrega de "aquello que nos compró" con, además del terreno, almacén y báscula.

Se firman las actas de entrega en el ayuntamiento en presencia de las autoridades y miembros de la Cámara Agraria del pueblo. En dichas actas, hay unas cláusulas, que en caso de ser necesario, nuestro Ayuntamiento cumpliría como queda escrito en las mismas. Acto seguido a las firmas, y tras unas palabras sobre el tema a cargo de los representantes del SENPA, y del alcalde, todos se desplazaron al almacén que se conserva en perfecto estado, pasando en esos momentos a ser nuevamente del pueblo para que sea usado en aquello que el pueblo crea más conveniente.

Acto seguido, nuestro Ayuntamiento obsequió a los visitantes con "un buen vino español" durante el cual se habló largamente de nuestra moderna agricultura, la diferencia de los años de atrás, y de lo que aún se puede adelantar en este campo. Olombrada se ha encontrado con un excelente almacén cedido "gratuitamente". Esperemos se lo saque todo el rendimiento que un edificio de esta categoría puede dar.

HABITAT

TRASPASA CERVECERIA-BAR (LA GRANJA)

- Completa instalación.
- Ideal acondicionamiento.
- También subarriendo.
- Rentabilidad asegurada.
- Disponibilidad inmediata.

CARTELERA DE ESPECTACULOS

CINE SALA MIRÓ Teléfono 42-95-00

Sesiones diarias de 7,30 y 10,30. Domingo: Sesiones de 5, 7,30 y 10,30

Aquí está el más sensacional estreno de esta temporada

BAT — MAN

«... Llega el hombre murciélago»

Protagonizada por JACK NICHOLSON, MICHAEL KEATON y KIM BASINGER

CINE SALA ZULOAGA Teléfono 43-01-87

Domingo: Sesión de 5 tarde.

BAT — MAN

«... Llega el hombre murciélago»

Protagonizada por JACK NICHOLSON, MICHAEL KEATON y KIM BASINGER

Sesiones diarias de 7,30 y 10,30.

EL BAILE DEL PATO

ANTONIO RESINES, VERONICA FORQUE, JAVIER GURRUCHAGA y MARIA BARRANCO

...los personajes mas desquiciados en la película española más divertida de esta temporada.

Hoy abre sus puertas la II Feria Alimentaria de Castilla y León

Valladolid (Ical). — Al menos 220 empresas, que representan alrededor de mil firmas, participarán en la II Edición de la Feria Castilla y León Alimentaria que hoy abre sus puertas en Valladolid y que se prolongará hasta el próximo día 18 de octubre.

Las empresas que asistirán al certamen, según se dio a conocer ayer en la presentación oficial de la Feria, representan a sectores como el comercio y la distribución (22,4 por cien del espacio), dulcería (16,6 por cien), cárnico (14,4 por cien), equipamiento (10,9 por cien) así como el lácteo y el de vinos (10 por cien).

La Feria contará con una ocu-

pación cercana a los ocho mil metros cuadrados netos de exposición, que ocupa alrededor de veintidós mil metros cuadrados brutos del recinto ferial vallisoletano.

Miguel Jerez López, presidente de la II Edición de la Feria Alimentaria, afirmó ayer en rueda de prensa que el objetivo es convertir a Castilla y León «por segunda vez en el salón alimentario más importante de España». A su juicio, el industrial del sector se «ha percatado ya que este es el momento de relanzar el sector en todo el país y en Europa; en otro caso —dijo—, pueden perder el tren del futuro».

TELEGRAMAS REGIONALES

El presidente de la Junta de Castilla y León, Jesús Posada, clausurará mañana el VII Congreso Nacional de Jóvenes Pro-Vida, al que asisten alrededor de doscientos delegados de las asociaciones pro-vida de toda España y que pone punto final a la «Semana de la Vida» en Valladolid, organizada por la asociación «nasciturus», con la colaboración de jóvenes pro-vida.

La Consejería de Agricultura y Ganadería y el Comité Nacional Lechero firmaron ayer el convenio para la realización de las VIII Jornadas Lactológicas Nacionales, que se celebrarán los próximos 16 y 17 en Valladolid y, por primera vez, fuera de la capital de España. Las jornadas se celebran dentro del certamen «Castilla y León Alimentaria 89» y en ellas se abordarán todos los aspectos que preocu-

pan al sector lácteo ante el mercado interior del 93.

El presidente de la Junta de Castilla y León, Jesús Posada, considera «lamentable» que Felipe González eluda la confrontación verbal con el candidato del PP a la presidencia del Gobierno, ya que «un debate entre González y Aznar serviría para dignificar la actividad política ante los ojos de todos los ciudadanos», según ha manifestado en una entrevista concedida al «Diario de León».

El PC creció en la región en el mes de septiembre un 0,9, dos décimas por debajo de la media nacional. De esta forma el IPC se sitúa en Castilla y León en lo que va de año en un 5,9 por cien, mientras que la tasa interanual alcanza el 6,4 por cien.

Carlos Aragonés destituido como jefe del Gabinete de Jesús Posada

Valladolid (Ical). — Carlos Aragonés, jefe del Gabinete del Presidente de la Junta desde 1987 —que se mantuvo en el cargo tras la dimisión de Aznar— ha sido destituido de su puesto, que será ocupado la próxima semana por Ignacio Muñomer, jefe de servicio en la Consejería de Economía y Hacienda.

Como se recordará, el Grupo Socialista de las Cortes de Castilla y León elevó una pregunta a la Junta la semana pasada en la que pedía explicaciones en torno a la actual situación profesional de Carlos Aragonés, que permanecía como jefe del Gabinete del Presidente aunque se había trasladado a Madrid para trabajar en el equipo de la campaña electoral de José María Aznar. La Oficina del portavoz de la Junta informó, tras la pregunta parlamentaria, que Aragonés cumplía funciones de «transmisor» entre el anterior presidente del Gobierno regional y el nuevo, como suele ocurrir —se decía— habitualmente en las democracias al producirse un relevo en la Presidencia de un Gobierno.

Sin embargo, la Junta de Consejeros fue informada ayer de la decisión adoptada por el presidente, Jesús Posada, sobre el inmediato cese del jefe de su Gabinete.

Según se informó ayer, Ignacio Muñomer será nombrado a principios de la próxima semana como jefe del Gabinete del presidente y tomará posesión del cargo inmediatamente después de la publicación de su nombramiento en el Boletín Oficial de Castilla y León.

La Unión de Campesinos se moviliza en plena campaña electoral

Valladolid (Ical). — La Unión de Campesinos de Castilla y León (UCCL-COAG) culminará el próximo día 22 con una manifestación en Valladolid, el calendario de movilizaciones para protestar contra la política agraria que, con carácter general, desarrollan las Administraciones central y autonómica. La movili-

zación se lleva a cabo en plena campaña electoral porque «durante los próximos cuatro se producirá la plena integración en la política agraria comunitaria (PAC)» y, en consecuencia una aceleración del proceso de reconversión del campo «sin que se tome ninguna medida para paliar sus efectos».

La manifestación irá precedida de asambleas informativas en pueblos y comarcas de la Comunidad y de distribución de carteles y octavillas en las que se convoca a agricultores y ganaderos a la concentración del día 22, domingo, según el acuerdo adoptado por el Comité Regional de la organización.

CASTILLA LEON

alimentaria

II EDICION DE LA FERIA DE ALIMENTACION

Valladolid, 14-18 de Octubre, 1989

Recinto de la Feria de Muestras de Valladolid





CAMPAÑA ELECTORAL

Felipe González se incorpora a la campaña en Alcázar de San Juan



José María Aznar, departiendo con unos músicos ambulantes en Vitoria.— (Foto Efe)

Madrid.— El presidente del Gobierno y secretario general del PSOE, Felipe González, se incorpora hoy, sábado, a la campaña electoral socialista una vez recuperado de su reciente gripe. Su descenso a la arena electoral coincide con la nueva polémica desatada por la utilización de la imagen de más de 40 famosos en el vídeo electoral del PSOE, asunto que será tratado por la Junta Electoral Central el próximo lunes.

Felipe González ha escogido Alcázar de San Juan como primer punto de su campaña. La comunidad castellano-manchega es uno de los grandes feudos socialistas en el que el PSOE obtiene tradicionalmente más apoyos que la media nacional. Además es una zona eminente

temente rural, y por tanto de prioridad para el partido en el Gobierno en estos comicios. González no tiene previsto entrar en la confrontación directa con el resto de candidatos de la oposición, y como es habitual optará por un discurso más institucional, en el que hará fundamentalmente una llamada a la participación. En el mitin estará acompañado por el presidente de la Comunidad, José Bono, y por el primer candidato y miembro de la Ejecutiva del partido, Miguel Ángel Martínez.

AZNAR, EN VITORIA

José María Aznar centró su intervención en Vitoria en el problema de terrorismo, y se mostró claramente a favor del

establecimiento de límites a la reinserción social de etarras. El candidato popular discrepó abiertamente con su presidente, Manuel Fraga, quien siempre ha reclamado la ilegalización de Herri Batasuna. «Yo no hago esa afirmación y el candidato soy yo. «Esa es una decisión que habrá que tomar en función de como vayan las cosas en la lucha antiterrorista y de la propia evolución de la coalición».

ECONOMIA DESEQUILIBRADA SEGUN SUAREZ

Antes de partir hacia Móstoles, Suárez ofreció una rueda de prensa en la que criticó durante la política económica del Gobierno, tras conocer el IPC correspondiente a septiembre.

Corcuera, partidario de dejar al margen la lucha antiterrorista de la campaña electoral

Valladolid (Ical).— «No diré nada que ponga en cuestión la unidad de los partidos políticos en la lucha contra el terrorismo. Es un tema que debe quedar al margen de la campaña», señaló ayer el ministro del Interior, José Luis Corcuera, poco antes de participar en un mitin electoral en Valladolid. Corcuera consideró que la ilegalización de Herri Batasuna no sería una medida eficaz en estos momentos, e insistió en que el terrorismo «está políticamente cercado» porque el pueblo vasco «está hasta las narices de estos salvapatrias».

El ministro del Interior, que ha saludado la pastoral de los obispos vascos como una muestra de «sensibilidad oportuna y saludable», no quiso hacer comentarios sobre la curiosa reacción del eurodiputado de Herri Batasuna, Chema Montero, al documento de los preladados porque «me preocupa bastante poco lo que este ciudadano

no puede decir al conjunto de los españoles».

Para Corcuera, el frente común de los partidos políticos y la voluntad mayoritaria de los ciudadanos vascos abren una puerta a la esperanza en una lucha que cuenta además con la ventaja «de que es contra una minoría que defiende el crimen y el asesinato». En todo momento, Corcuera mostró su satisfacción por la unidad política conseguida como pieza fundamental para vencer al terrorismo «No veo lejano el día en que los ciudadanos vascos terminen corriendo a gorrazos a los que encubren y amparan a los terroristas. El pueblo vasco está hasta las narices de estos salvapatrias».

Con tono cansado, Corcuera reiteró que «no hay ni habrá» negociaciones con ETA, pese al mensaje que desde el entorno de ETA pretenden vender «cuando llegan momentos electorales».

El ministro de Exteriores, participará en una reunión informal de la CE

Madrid.— El ministro de Asuntos Exteriores, Francisco Fernández Ordóñez emprendió viaje esta mañana a la localidad francesa de Chartres, para participar en un consejo informal de titulares de Exteriores de la Comunidad Europea.

Fernández Ordóñez, que salió

de Barajas por vía aérea a las diez horas, declaró en el aeropuerto que en la reunión tratarían fundamentalmente de asuntos comunitarios y de la actualidad política internacional en relación, sobre todo, con la situación en Centro Europa, Europa del Este y Oriente Medio.

Uno, che passione!



CONSEJO DE MINISTROS

El Gobierno aprobó una inversión de 5.500 millones, en el Plan General de Carreteras

Madrid.—El Consejo de Ministros aprobó ayer la contratación de obras en carreteras de Zaragoza, Cantabria y Valencia por un importe de 5.490 millones de pesetas, de acuerdo con el programa del Plan General de Carreteras.

En la reunión, que estuvo presidida por el vicepresidente del Gobierno, Alfonso Guerra, ya que el jefe del Ejecutivo, Felipe González, se encuentra aquejado de un proceso gripal, se aprobaron también proyectos de inversión en las ZUR (Zonas de Urgente Reindustrialización) de Barcelona, Cádiz y Vigo-Ferrol.

De los casi 5.500 millones de pesetas destinados a la contratación de obras en carreteras, 1.500 millones corresponden al acondicionamiento del tramo de la N-234 entre

Catalayud y el límite de Soria, en la provincia de Zaragoza.

Las obras en esta zona consistirán en el acondicionamiento del tramo situado entre los kilómetros 257 y 301 de la carretera de Sagunto a Burgos.

El Gabinete autorizó también la contratación, por el sistema de concurso con admisión previa, de las obras de la variante Este de Torrelavega, en la provincia de Cantabria, por un importe de 1.600 millones de pesetas.

En la reunión se aprobaron, por otra parte, 26 proyectos de inversión en la Zona de Urgente Reindustrialización (ZUR) de Barcelona que, con una inversión de 11.657 millones de pesetas y subvenciones de 964 millones, permitirán la creación de 943 nuevos puestos de trabajo.

Se aprobó también otro proyecto

de inversión en la ZUR de Cádiz con una inversión de 29 millones de pesetas, subvención de 3,9 millones y creación de nueve puestos de trabajos.

En cuanto a la ZUR de Vigo-Ferrol, el Consejo aprobó otro proyecto de inversión por un importe de 174 millones, 33,5 millones de subvención y que permitirá la creación de 25 puestos de trabajo.

El Consejo aprobó un Real Decreto sobre las nuevas disposiciones reguladoras de la Acreditación de Laboratorios de Ensayos para el Control de Calidad de la Edificación, que afectarán a más de 150 laboratorios, repartidos por toda España, que prestaban sus servicios en tareas de control de obras, y otro Real Decreto por el que se crean once colegios de EGB y Preescolar en Asturias, Badajoz, León y Madrid.—Efe.

TOROS

Zaragoza.—Viernes, 13 de octubre. Lleno. Toros de Manuel González y uno, el cuarto, de Carlos Núñez.

Roberto Domínguez. Media atravesada y descabello (una oreja). Cuatro pinchazos, media y descabello (saludos desde los medios).

Ortega Cano. Estocada atravesada, tres pinchazos y descabello (pitos). Estocada (dos orejas).

Litri. Pinchazo, media y seis descabellos (división de opiniones). Pinchazo y estocada (dos orejas).

El consumo de energía eléctrica aumentó en septiembre

Madrid.—El consumo de energía eléctrica aumentó un 0,9 por ciento en el mes de septiembre sobre el mismo mes del año anterior, mientras que la producción fue inferior en un 0,1 por ciento como consecuencia de la sequía, según los datos facilitados hoy por la patronal eléctrica UNESA.

En el mes de septiembre, la producción de energía eléctrica de las centrales de España peninsular propiedad de las empresas de UNESA fue de 10.751 millones de kilovatios hora sobre los 10.757 millones de kilovatios hora, lo que supone un 0,1 por ciento menos.

El Servicio de Aduanas incautó 138.000 millones de pesetas en drogas, durante el pasado año

Madrid.—El servicio de vigilancia aduanera del Estado aprehendió el año pasado sustancias estupefacientes por valor de 138.000 millones de pesetas, según se desprende de la memoria de la Administración Tributaria, publicada por el Ministerio de Economía. Esta cantidad supera notablemente la del año anterior, que alcanzó los 80.000 millones de pesetas, a los precios oficiales fijados por la Dirección General de Sanidad.

Los estupefacientes componen el principal capítulo en lo referido a las actuaciones del contrabando. Representan el 95 por ciento del total de aprehensiones efectuadas

por el servicio de vigilancia aduanera en 1988.

En el mencionado informe del Ministerio de Economía se observa asimismo una disminución poco significativa en las partidas de tabaco. A este respecto, se han incoado actas por un total de 2.243 millones de pesetas, lo que representa una disminución del 4,5 por ciento en relación al ejercicio de 1987.

El capítulo de divisas ocupa un lugar destacado en las actas levantadas por el servicio de vigilancia aduanera. El año pasado se aprehendieron divisas por valor de 863 millones, cantidad ligeramente superior al ejercicio anterior, que fue de 848 millones de pesetas.

EN POCAS LINEAS

Tres de las cinco personas detenidas en la ciudad francesa de Pau la pasada noche mantuvieron en el pasado algún tipo de relación con la organización terrorista ETA y una de ellas participó en el secuestro del industrial Juan Pedro Guzmán, informaron a Efe en el Ministerio del Interior.

Francisco Javier López Vergara, de 20 años, ha sido detenido como presunto autor de un delito de chantaje al amenazar al dueño de un perro con sacrificar al animal prendiéndole fuego si no pagaba un rescate de 5.000 pesetas, informó la Jefatura Superior de Policía.

José María Ruiz-Mateos, presentará querrela criminal por injurias y calumnias, contra el diputado del Partido Popular, Luis Ramallo, por la falsedad manifestada por éste de que el Sr. Ruiz-Mateos, tiene 50.000 millones de pesetas en el extranjero.

Unos 150 miembros de la organización madrileña del Partido de los Trabajadores de España-Unidad Comunista han decidido ingresar en el PCE durante el presente mes, según anunciaron en rueda de prensa los líderes de este grupo Gabriel Martínez y Norberto Buenache.

Nuevo Fiat Uno. La pasión de tu vida.

Ahora ya no podrás resistirte a su encanto, su personalidad, su diseño. Ahora, desde el primer momento, despertará en ti una atracción tan fuerte que se convertirá en tu mayor pasión. La pasión por el nuevo Uno. Inconfundible, preparado para dominar la nueva década, el nuevo Uno te llevará donde tú quieras, por cualquier carretera, con perfecta seguridad, venciendo el viento más silenciosamente y reduciendo los consumos con su nuevo CX de 0,30, récord en su categoría. Te sorprenderá cómo su interior, totalmente renovado, es todavía más amplio,

para que estés más cómodo y te puedas mover a tus anchas. Y ahora también el Uno viene con nuevos motores, porque además del mítico motor Fire 1.000, dispone de un motor Fire 1.100 de 56 CV y de un motor 1.400 de 72 CV con inyección electrónica single point. La versión Turbo dispone ahora de 118 CV con un nuevo motor 1.400 con inyección electrónica multipoint, turbocompresor e intercooler. Entre todas sus versiones de 3 y 5 puertas, diesel o gasolina, elige el nuevo Uno que más te vaya. Desde 998.000 Ptas.

FIAT
TECNOLOGIA LIDER

No se tomaron decisiones relevantes

Terminó la cumbre presidencial del «Grupo de los Ocho»



Los presidentes de Perú, Argentina, Brasil y Méjico, aplauden al término de las sesiones.

Perú. — La retórica sin logros concretos para afrontar unidos los problemas de la zona, dominó nuevamente una reunión latinoamericana, estimaron ayer observadores políticos tras concluir el jueves en la ciudad peruana de Ica, la tercera «cumbre» presidencial del Grupo de los Ocho.

Las verdades sobre los grandes y graves problemas del área dichas en el mejor lenguaje, no se tradujeron, en la declaración final de la cita, en una firme decisión para la acción conjunta, y en cambio se volvió a insistir en lugares comunes sobre aquellos, expresados a lo largo de

los tres años de vigencia del Grupo de los Ocho.

En uno de los discursos del miércoles, en la inauguración de la «cumbre», el presidente de Uruguay, Julio María Sanguinetti, reconoció que América Latina vivió «una retórica democrático-integracionista» y que ahora existe «una fácil retórica de escepticismo».

Su colega venezolano, Carlos Andrés Pérez también admitió que «hasta ahora, frente a las grandes cuestiones como la deuda exterior, apenas nos hemos manifestado con verdades, pero de manera retórica».

Los resultados de la reunión de los presidentes de Argenti-

na, Brasil, Colombia, Méjico, Uruguay, Perú y Venezuela, no cambiaron los conceptos, pese a la preocupación de dichos gobernantes.

Un análisis de medios políticos locales señaló, como único avance, la meta que se ha fijado el Grupo para que 1992 sea la fecha de integración económica, uno de los sueños que hasta ahora se mantiene como tal.

El presidente argentino, Carlos Menem, dijo en una conferencia de prensa, que mientras no se avance en el proceso de integración económica, será imposible negociar con una postura conjunta sobre la deuda exterior. — Efe

Respaldo conservador a Thatcher en la clausura del Congreso de su partido

Londres. — La primera ministra británica, Margaret Thatcher, clausuró ayer el congreso anual del Partido Conservador con la opinión popular en contra suya, y un aumento de la inflación y descenso de la libra esterlina. En su discurso ante la conferencia conservadora en Blackpool, Thatcher trató de levantar la moral de un partido gubernamentalmente aquejado por sondeos que dan a la oposición laborista una ventaja de casi diez puntos y en medio de una incontrolable crisis económica.

Para colmo, su discurso coincide con un viernes y día 13, que en el mundo anglosajón es día de mala suerte, como un martes

y 13 en otros países, y unas horas antes se había anunciado un aumento de la inflación al 7,6 por ciento en septiembre, del 7,3 por ciento en agosto.

En el mismo día que ella reafirmaba que su Gobierno no cambiará el rumbo de su política económica, por muy impopular que ésta fuera, la libra esterlina continuaba tambaleándose en los mercados de cambio.

Thatcher dio su respaldo a su ministro de Economía, Nigel Lawson, y a su criticada política económica, y reafirmó lo dicho por aquél anteayer, que no habrá ninguna devaluación de la libra bajo un gobierno conservador. — Efe

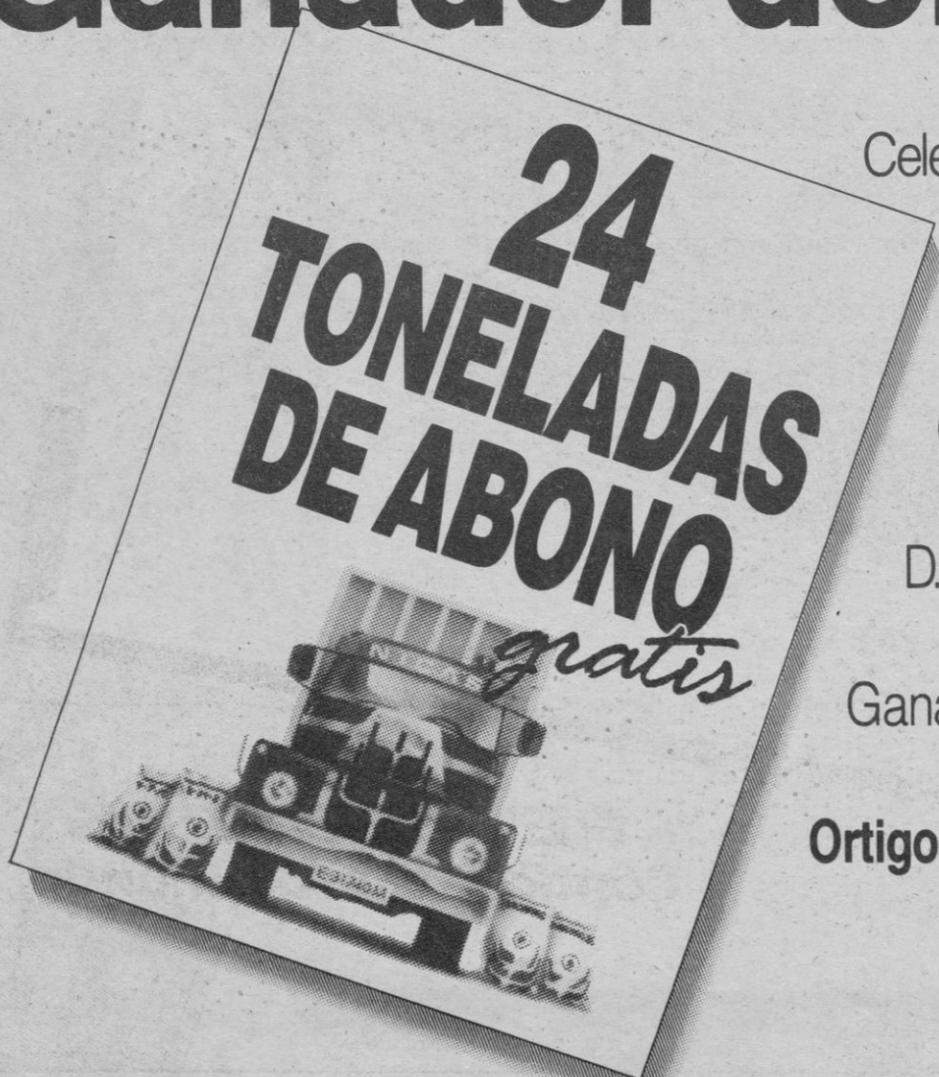
Un diputado cristiano, abandona las sesiones de Taif

Taif (Arabia Saudí). — George Saade, diputado cristiano y presidente del partido falangista Kataeb, basó la decisión de abandonar el jueves por la noche la reunión de diputados libaneses en la ciudad saudí de Taif en la consideración de que «el documento de consenso nacional es indivisible».

Al explicar las razones de su retirada de la reunión, George Saade precisó que «considera-

mos desde el comienzo que el «documento de consenso nacional» es indivisible. Nos pusimos de acuerdo, desde la apertura de las reuniones, para que el documento sea estudiado en el orden en que fue presentado. Esto implica que los cuatro capítulos estén vinculados los unos a los otros. Si no nos ponemos de acuerdo sobre todo lo que contiene, no nos habremos puesto de acuerdo sobre nada», añadió Saade. — Efe

Ganador del Sorteo.

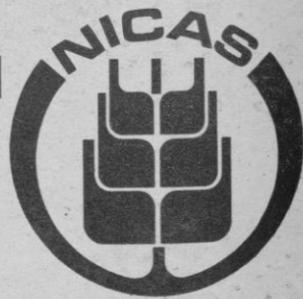


Celebrado el pasado día 11 de octubre

de 1989 ante el Notario del Ilustre

Colegio de Valladolid

D. Jesús Cano Hevía.



Ganador **D. Antonio Herranz Llorente**

Ortigosa de Pestaño (Segovia)

NITRATOS DE CASTILLA, S.A.

Ctra. de Cabezón, Km. 5. Apdo. 126. Tels.: 25 05 50 - 25 09 04 - 25 13 12
Telegramas: NICAS - Telex: 264449 NIFA-E. VALLADOLID



Grupo
Fesa



**Productos de
Castilla y León**

Un Diesel Inimitable.

Mucha gente sabe que lo único que suena de un motor Diesel-Peugeot es su prestigio. Hay quien no se conforma con menos y prefiere una tecnología líder y fiable. Por eso, el Peugeot 205 Diesel es el coche más vendido entre los de su clase. Inimitable en mecánica. Por su fiabilidad, robustez y excepcional rendimiento. Inimitable en economía. 3,9 litros en 100 Km. y 1.200 Km. sin repostar. Inimitable en prestaciones. 60 cv. y 155 Km/h. Por confort de marcha. Por más que se le pise, el 205 no recuerda a un Diesel ni de oído. ¿Te lo imaginas además con dirección asistida, aire acondicionado, elevalunas eléctricos y bloqueo de puertas centralizado?

Si piensas en un Diesel, decide por Peugeot 205. En versiones 3 ó 5 puertas. Un diesel inimitable.



PEUGEOT 205
Contigo al fin del mundo.



PEUGEOT. FUERZA DINAMICA

CEPSA Lubricantes recomendados **ESSO**

Dentro de los deportes, o de las modalidades deportivas en las que participan equipos segovianos, la de baloncesto es la más activa. En una semana tres partidos. Y de cara a lo que aún resta por comenzar, sólo una semana de espera. El completo de actividades estarán «funcionando» antes de noviembre.

Para el fin de semana estos son los deportes que el aficionado segoviano podrá seguir.

FUTBOL SALA DIVISION DE HONOR

Caja Segovia-Boandanza, hoy 8 tarde, Maristas.

Los gallegos no han ganado ninguno de los dos encuentros disputados y el pasado domingo en su propia cancha fueron goleados por los jugadores de Hotachy. Hay que esperar que los locales obtengan su primera victoria de la Liga.

A.D. Teka-Cuéllar Tableros Cega. Domingo, 12 horas, municipal «Velicia», Santander.

Nada fácil tiene el desplazamiento los de Cuéllar. Van a jugar frente a un equipo de los más fuertes, al menos hasta el momento, del torneo. La verdad es que cualquier resultado que no fuera una victoria favorable a los de casa, lo consideraríamos como una gran sorpresa.

El resto de los encuentros en el grupo tiene este calendario: La Bañeza Hotachy-Aegón Dulma Astorga.

Redislogar-Fontaine.
Casino Gran Canaria-Cáceres Mieres-Egasa Chaston

1.ª NACIONAL. GRUPO «10»

Nava Molduras-Normavisión. hoy, 5 tarde, polideportivo Nava de la Asunción.

FIN DE SEMANA DEPORTIVO

FUTBOL SALA: Caja Segovia-Boandanza, hoy, 8 tarde, Maristas.

PELOTA: Vallelado Caja-Grupo Covadonga, mañana, 11 horas, Vallelado.

FUTBOL: DyC-Endesa, mañana, 4,30 tarde, Palazuelos.

Pub Zarlos-La Cojalba-Rayó GMR, hoy 6 tarde, polideportivo Santa Clara.

Más dificultades para el equipo cuellarano en estos dos encuentros. El Rayo, aunque con muchos jugadores nuevos en sus filas, sigue siendo un equipo de los mejores de la liga. Esta jornada tiene, además, los siguientes encuentros:

Big-Ben - Cervezas Calatrava.
Coslada-Marabe
Chupete-Viasil.

Periódico de Extremadura-Inisel.

BALONCESTO

1.ª FEMENINA, 5.ª JORNADA

C.B. Navarra-Caja Segovia, Hoy 18,30 horas, pabellón Anaitasuna, Pamplona.

Un partido donde debe existir un reencuentro del equipo segoviano consigo mismo, olvidando lo ocurrido en Teodosio el pasado jueves. Las dos plantillas son muy parejas, significando que el equipo navarro sólo ha ganado uno de los cuatro partidos que ha jugado. El equipo de Segovia ha ganado los dos partidos que ha jugado en desplazamientos.

La jornada tiene este calendario:

Cepa Tenerife-Canoe N.C.
C.B. Donostia-Dorna Godella

B. Exterior-Basquet Manresa
Kerrygold-Masnou
B. Zaragozano-Caixa Tarragona.

Tintoretto-Juven
Descansa: Xuncas Lugo.

FUTBOL

3.ª DIVISION

Dyc Palazuelos-Endesa. Domingo 4,30, campo de «La Mina», Palazuelos de Eresma.

Los locales deben de sumar fácilmente los dos puntos. No se espera, tras el excelente positivo logrado el pasado domingo en León, que haya ningún tropiezo en casa de los jugadores dirigidos por Minguela.

Salmantino-G. Segoviana. Domingo, 4,30, en Zamora.

Las bajas y el acudir a jugar frente a uno de los equipos que mejor plantilla tiene en el grupo, van a traer en «jaque» al once gimnástico. Vemos muchas dificultades para que consiga un solo punto.

Estos partidos completan la séptima jornada de liga en el grupo VIII:

Cultural de León-Arandina.
Almazán-At. Astorga
Briviesca-Palencia.
Lermeño-Valladolid P.
Benavente-G. Medinense.
Barrio San José-Zamora.
La Bañeza-Herrera
Hullera-At. Bembibre.

1.ª PROVINCIAL

Sexta jornada la que se disputa en esta categoría, confor-

mando este calendario de partidos:

Veganzones-Sepúlveda, a las 4,30

S.P. Riazano-Valseca, a las 4,30.

Mozoncillo-G5 Centro, a las 4,30.

C.D. Acueducto-Cantalejo, a las 4,30 en La Albuera.

G. Ayllonesa-Cantimpalos, a las 4

Villacastín-Coça, a las 4,30

Navas de Oro-Carbonero, a las 4,30

Bernúy-A.D. El Espinar Arlequin, a las 4,30.

La Granja-Bernardos, a las 4

Descansa: El Espinar.

1.ª PREFERENTE JUVENIL

Tampoco en esta jornada hay encuentros de juveniles, que reiniciará su marcha la próxima semana.

BALONMANO

Caja Segovia-Corazonistas Madrid, domingo, 10,30, en Teodosio.

Encuentro de carácter amistoso que disputa el conjunto segoviano una semana antes de que comience su competición oficial.

PELOTA

Campeonato de España de primera categoría. Vallelado Caja-Grupo Covadonga. Domingo, 11 horas, polideportivo Vallelado.

3.ª CATEGORIA.

Club Pelota Huesca-Bamar Vallelado. Domingo 12 horas, municipio de Huesca.

ATLETISMO



Buscando al atleta más completo

Encuentro de pruebas combinadas, pistas de La Albuera. Hoy, sábado, 4 tarde, 1.ª jornada; domingo, 10 horas, 2.ª Encuentro mejor saltador-lanzador (masculino y femenino). domingo, 10,15.

J.M.ª

(Foto: Antonio)

EL SEÑOR

Don Federico Coullaut-Valera Mendigutia

(ESCUPTOR, MIEMBRO DE LA REAL ACADEMIA DE BELLAS ARTES DE SEVILLA, CRUZ CE COMMANDEUR DE L'ORDRE DU P.A.H.C.)

Falleció en San Ildefonso, el día 13 de octubre de 1989

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Sus desconsolados hijos, Federico, Beatriz, y Lorenzo Coullaut-Valera Terroba; hijos políticos, Catherine Herault, Ramiro Cercós Pérez y Alicia Fernández-Vega Nieto; hermanos, hermanos políticos, nietos, y demás familia,

Participan tan sensible pérdida y les agradecerán la asistencia al funeral que, por el eterno descanso de su alma, se oficiará hoy, día 14, a las 5 de la tarde, en la iglesia parroquial de El Cristo, en San Ildefonso, despidiéndose el duelo acto seguido.

La misa de privilegio se dirá el día 16, a las 10 de la mañana, en la iglesia de Los Dolores, en La Granja de San Ildefonso.

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

HOCKEY SOBRE PATINES

España, clasificada para las semifinales del Mundial

Al vencer a Estados Unidos por 6-1

San Juan (Argentina). — La selección española que dirige Carlos Trullols se impuso por 6-1 a Estados Unidos y se clasificó para las semifinales del Mundial de hockey sobre patines donde se enfrentará a Italia.

Con rápidos contragolpes y bajo la excelente dirección de José Enrique Torner, el equipo español impuso su ley sobre la pista y mantuvo en jaque a su rival, al que obligó a realizar numerosos

cambios. Sólo la buena actuación del guardameta Howard evitó que el conjunto que dirige Carlos Trullols obtuviese una mayor renta. Con dos tantos de Pujalte y otro de Alejandro Avencia se llegó al descenso.

En la segunda parte, Estados Unidos anotó su único gol en el minuto 21 y la reacción española fue contundente, con dos acciones rápidas de Alejandro Avencia que elevaron el tanteo a 5-1. A partir de ahí, España se dedi-

có a controlar el juego, aunque nunca renunció a ampliar su ventaja, como lo demostró Rovira al anotar el 6-1 definitivo.

Otros resultados: Italia, 7; Holanda, 1; Portugal, 10; Alemania Federal, 3 y Argentina, 2; Chile, 3.

Italia, Portugal y Chile clasificadas para las semifinales que se disputarán hoy sábado. La final y el 3.º y 4.º puesto se celebrarán mañana domingo.

GOLF

Ballesteros pasó a la tercera ronda del Match-Play

Olazábal, eliminado en la segunda actuación

Wentworth (Inglaterra). — Severiano Ballesteros venció al estadounidense Chip Beck por 9 y 8 en 36 hoyos, y se clasificó para la tercera ronda del Campeonato Mundial «Match Play», que comenzó a disputarse el jueves en los terrenos del Wentworth Club, en Inglaterra.

Ballesteros, que quedó exento en la primera ronda, debía enfrentarse al vencedor del partido de la jornada inaugural entre Chip Beck y el japonés Aki Omachi, y el jugador cántabro eliminó al estadounidense en la

segunda ronda de este torneo que se disputa por la modalidad de hoyo ganado y que tiene una dotación para el vencedor de 19 millones y medio de pesetas.

José María Alazábal tuvo menos suerte que Ballesteros, porque calló ante el británico Ian Woosnam por 3 y 2. Olazábal debutó el jueves con una victoria sobre el estadounidense Scott Hoch, pero ayer fue eliminado por Woosnam, por lo que Severiano Ballesteros es ahora el único representante español en esta competición reservada a doce golfistas de los cinco continentes.

CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE SEGOVIA

desea contratar para la puesta en marcha de su nuevo
PLAN DE SISTEMAS INFORMÁTICO

JEFE DE SISTEMAS Y METODOS

* Se requiere:

- Experiencia mínima de 3 años en puesto similar en Entidades Financieras.
- Conocimientos de Planificación, Desarrollo y Control de proyectos informáticos y organizativos.
- Conocimiento de técnicas actualizadas de organización de Oficinas y Servicios Centrales.

* Se valorará:

- Titulación universitaria en CC Económicas, Empresariales, Informática o Ingeniería Superior.
- Conocimientos de PC's.
- Conocimiento del idioma inglés.

TECNICOS DE ORGANIZACION

* Se requiere:

- Dos años de experiencia mínima en el área de Informática y Organización.
- Dominio de técnicas actualizadas de organización de Oficinas y Servicios Centrales.

* Se valorará:

- Titulación universitaria en CC Económicas, Empresariales, Informática o Ingeniería.
- Conocimiento de la operativa administrativa de las operaciones realizadas por las Entidades Financieras.
- Conocimiento de PC's.
- Conocimiento del idioma inglés.
- Potencial para asumir mayores responsabilidades a medio plazo.

ANALISTA ORGANICO

* Se requiere:

- Dos años de experiencia mínima en análisis funcional u orgánico.
- Dominio de metodologías actuales de análisis funcional y orgánico.
- Dominio de lenguaje COBOL.
- Conocimientos de DOS/VSE o MVS.

* Se valorará:

- Titulación universitaria en Informática, Físicas, Matemáticas o Ingenierías.
- Conocimientos de Planificación y Control de proyectos.
- Conocimientos de inglés técnico.

* Se ofrece para todos los puestos:

- Retribuciones a convenir según valía y experiencia.
- Importantes ventajas sociales.

Las personas interesadas deberán enviar "CURRICULUM VITAE" expresando sus datos personales, experiencia profesional, etc., acompañando fotografía reciente y teléfono de contacto, al APARTADO n.º 198 de Segovia antes del 24-10-89.



CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE SEGOVIA

La Caja de su Tierra

TELEGRAMAS DEPORTIVOS

GIMNASIA ARTISTICA: A partir de hoy, en la Hans Martin Scheleyer Halle, de Stuttgart (Alemania Federal), se celebran los XXV Campeonatos del Mundo de Gimnasia Artística, tanto en la modalidad masculina como la femenina. España interviene con dos equipos en la confrontación más importante de la temporada dentro de la citada modalidad gimnástica. Eva Rueda y Alfonso Rodríguez de Sadia son los principales puntales del equipo español.

FUTBOL: El club de fútbol F.C. Barcelona fue condenado por la UEFA a pagar tres millones de francos suizos (unos 240 millones de ptas.) al Juventud F.C. en concepto de indemnización por el traspaso del jugador Michael Laudrup.

El Comité de Apelación de la UEFA decidió ayer reducir a una temporada la exclusión del Ajax de todas las competiciones europeas para las cuales el club holandés pudiera clasificarse, después de más de cuatro horas de deliberaciones. El máximo organismo europeo de fútbol había castigado recientemente al equipo que entrena Beenhakker con dos temporadas de sanción. Al término de la exclusión, el Ajax jugará los tres primeros partidos que debería disputar en casa a 100 kilómetros de distancia de Amsterdam.

TAEKWONDO: Elena Benítez y Yolanda Santana lograron ayer sendas medallas de bronce en los II Campeonatos del Mundo de Taekwondo femenino que tiene lugar esta semana en el Gimnasio Olímpico de Seúl.

Hasta ahora España lleva conseguidas tres medallas de bronce en este campeonato tras la obtenida el miércoles por Raquel Palacios.

SQUASH: El conjunto español que dirige Santiago Nieto se proclamó campeón del grupo C, del campeonato del mundo de squash por equipos, que se disputa en Singapur, tras vencer a Japón y Papua Nueva Guinea, a los dos por por 3-0, y finalizar invicto en esta primera fase.

Lo que Aznar va a cambiar

✓ Los impuestos.

Se puede congelar y reducir la presión fiscal. Todos pagaremos menos si todos pagan lo que deben.

✓ El difícil acceso al primer trabajo.

300.000 puestos de trabajo disponibles están por cubrir. Es urgente un Plan de Formación Profesional orientado hacia nuestras necesidades y no al contrario. Y, sobre todo, un Plan de Empleo Juvenil como el que, en Castilla-León, proporcionó el primer trabajo a muchos jóvenes.

✓ El caos sanitario.

Es inadmisibile que a veces falten camas y tengamos 28.000 médicos en paro y listas de espera interminables. Hay que aprovechar todos los recursos, acercar el médico a la familia y elegir libremente el hospital.

✓ La dificultad para acceder a la primera vivienda.

Quienes acceden a su primera vivienda, los jóvenes especialmente, deben disponer de créditos preferenciales al más bajo interés y al más largo plazo.

✓ Las pensiones de miseria.

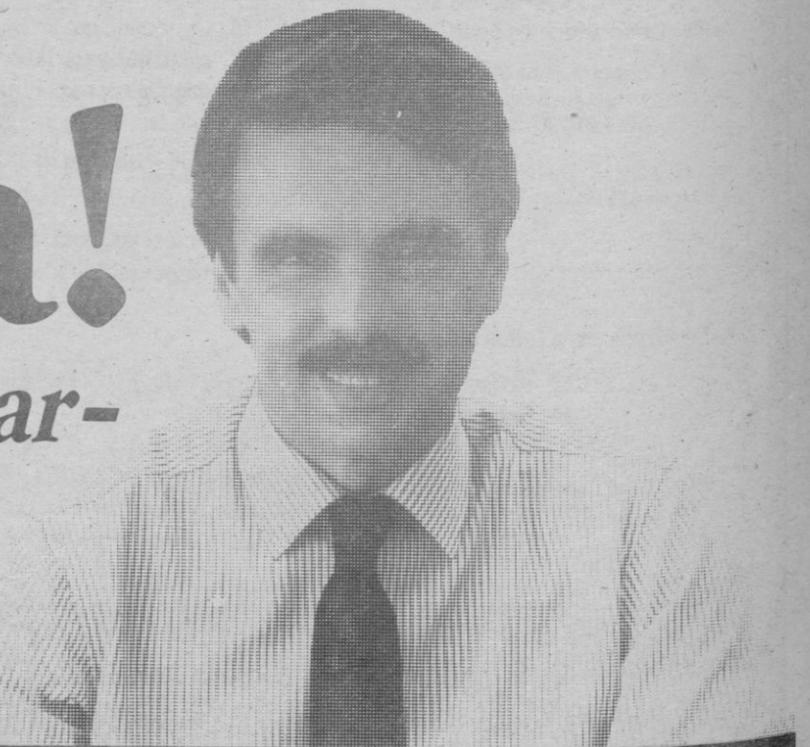
Hay pensiones mínimas que no pueden proporcionar un nivel de vida digno. Hay que subir las pensiones que no dan ni para comer.

✓ El despilfarro en el gasto público.

El dinero de la Administración es el dinero de todos. Hay que terminar con el amiguismo, con los gastos suntuarios y con el descontrol de los recursos.

¡Palabra!

-J.M^a Aznar-



Partido

Popular

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

SE ALQUILAN aulas por horas, días o meses. Teléfono 420035.

SE ALQUILAN plazas garaje para motos, junto Plaza Mayor. Teléfono 422615.

ALQUILO piso amueblado hasta julio. Teléfono 422283.

NECESITO piso amueblado o compartir. Teléfono 441551.

SE ALQUILA bar en La Estación de El Espinar, por no poderlo atender. Teléfono 91/8541124.

ENSEÑANZA

OPOSICIONES instituciones penitenciarias, BUP o equivalente. Plazas toda España. Primeros puestos anteriores convocatorias. Preparación: Rufino Prieto, funcionario del Cuerpo Especial. Teléfono 424628.

GANADOS

VENDEMOS novillas selectas de Bretaña. Alta genética. Y vacas paridas primer parto, altas producciones. También limusines, charoleses y rubias de Aquitania, novillas y machos, puros, de importación. Secoex 433161. Finca Carbonero 560244.

VENDEMOS novillas selectas importación. Visite nuestra exposición en Barbolla (Segovia), donde disponemos siempre de ellas. Hermanos Alonso. Teléfonos 543095 y 543107.

SE VENDEN 250 ovejas preñadas. Inocente Tanarro. Villafranca (Segovia).

SEMENTALES y hembras puras charolesas. Teléfonos 181271 y 181497. El Espinar.

TRABAJO

SE NECESITA empleada de hogar responsable. Teléfono 424626.

EMPRESA nacional, precisa dos señoras con aspiraciones para dirigir grupo, estén interesadas de obtener ingresos extras. Se ofrece bonito trabajo, en agradable ambiente. Solicitar entrevista. Teléfono 435436.

SE NECESITA empleada de hogar. Teléfono 440735.

SE NECESITA asistente diaria. Teléfono 432282.

SE NECESITA aprendiz adelantado y dependiente/a, con experiencia, puesto estable. Cafetería Korppus. (Ref. 40/1/17066).

EMPRESA Estudios de Mercado, precisa, Entrevistadores/a. Llamas teléfono 983/303024, mañanas.

NECESITO asistente tardes. Teléfono 432142.

SE NECESITA empleada de hogar de 10 a 5, sábados incluidos. Teléfono 442070 (de 10 a 2).

SE NECESITA asistente. Abstenerse sin experiencia. Teléfono 420512 (llamar tardes).

SE NECESITA empleada de hogar, para cuidar niño y casa. Teléfono 429014. Llamar de 3 a 5 y noches.

SE NECESITA aprendiz de pescadería, entre 17 y 20 años. Teléfono 424785 (Ref. 40/14413).

SE NECESITA chico para conducir moto. Teléfono 431072.

SE NECESITA ayudante de camarero, sueldo a convenir. Teléfono 428096.

NECESITO chica de 8 a 3 tarde. Teléfono 437521.

NECESITO chico/a de 16 a 17 años para fábrica. Teléfonos 437973 - 423447 (Ref. 40/1/M015).

SE NECESITA Agente de Ventas para la provincia, producto mucho consumo puede ser compatible con otras ventas, preferente ramo de panadería. Teléfono 947/540000.

AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

INMOBILIARIA Liancasa: Pisos, locales, solares. Facilidades hasta 20 años. Ladreda, 25, 1.º A. Teléfonos 425358, 435962.

MIGUEL TOVAR
AGENCIA INMOBILIARIA CON NOMBRE PROPIO
PRESTIGIO, EFICACIA VISITENOS
EZEQUIEL GONZALEZ, 6
TELEFONO 43 54 81

TOVAR: Piso junto Ezequiel González, 4 dormitorios, dúplex, gastos individuales.

TOVAR: Edificio Santa María de Nieva, 4 últimos pisos. Facilidades.

TOVAR: 2 viviendas, Ctra. Trescasas, 3, 4, dormitorios, garajes, trasteros.

TOVAR: Edificio calle Las Nieves, 3, 4 dormitorios. Garajes, trasteros.

TOVAR: Piso San Lorenzo, 3 dormitorios. Garaje: Entrega: 1 año.

TOVAR VENDE
Local Muerte y Vida
Superficie 80 m²

TOVAR: Piso Albuera, 4 dormitorios, planta 6.ª, garaje, entrega 1 año.

TOVAR: Edificio José Zorrilla, Conde Sepúlveda, dúplex, 4, 5 dormitorios.

TOVAR: Chalet adosado, Nueva Segovia, 3 dormitorios, cochera. Gastos individuales.

TOVAR: Piso 160 metros, exterior, planta 4.ª, doble garaje, terrazas.

TOVAR: Residencial Roma, 3.ª fase, 2, 3, 4 dormitorios.

TOVAR: Piso edificio Santa Catalina, dúplex 4 dormitorios, garaje, trastero.

TOVAR
30 años de prestigio y seriedad

HABITAT: Su agencia. Locales, pisos, chalets, solares, alquileres. Dr. Castelo, 2 (frente enlosado catedral). Teléfono 433010.

HABITAT

Residencial TORRECABALLEROS

- 2 ULTIMOS CHALETS
- 135 metros, 2 plantas, garaje individual, parcela propia.
- 5.000 metros de zonas comunes, piscina, tenis

VISITE CHALET PILOTO
Sábados, domingos y festivos

HABITAT PROMOCION EXCLUSIVA

HABITAT: Sepa encontrar su Habitat. Si quiere vender, si quiere comprar, siga los nuevos sistemas en gestión inmobiliaria. Teléfono 433010.

COMPRAS

SETAS compro cardo Edulis. Teléfono (91) 2626891.

SE COMPRA o alquiler chalet Navas de Riofrío o alrededores. (91) 4474987.

TRASPASOS

TRASPASO zapatería, 30 años antigüedad, alquiler bajísimo, rentable. Teléfono 420880.

SE TRASPASA o alquiler horno de asar. Bar-Restaurante en Riaza. Teléfono 550140.

VEHICULOS

OCASION: Camiones MAN de 5.000 a 3.000 kgs. de carga, año 1986. Semi-nuevos. HERCALS, Polg. Ind. Telf. 421010-Segovia-.

AUTOHOF, S. A. Automóviles de importación. Teléfonos 437813, 425162.

VEHICULOS importación. Motor Castilla - Aupisa. 20 años experiencia. Segovia-Madrid-Alemania. José Zorrilla, 109. Teléfono 422032.

VENDO motocicleta Kawasaki GPX-600, nueva (2 meses), 2.800 kms. Teléfono 431612 (horas oficina).

VENDO tractor pequeño con pala y basculante, toda prueba. Teléfono 566253.

OCASION: Vendo Ford Sierra gasolina, 2 años, 22.000 kilómetros. Teléfono 427470.

VARIOS

ELECTRICIDAD TAFER: Calefacción eléctrica por acumuladores de calor (tarifa nocturna). Radiadores, estufas. Ventilación, extracción. Iluminación. Materiales eléctricos industriales y domésticos. Plaza Doctor Gila, 3. San Millán. Teléfono 441809.

SE REALIZAN toda clase de trabajos en Pladur, estantería, techos, tabiquerías, etc. térmicos y acústicos. Teléfono 440479.

AUTOCARES, bodas, excursiones, turismos, sin conductor. Sierramar. Patiño. Ladreda, 11. 430511 (seis líneas).

DETECTORES metales nuevos y usados para «hobby» industria, seguridad. Total garantía. Euro-detection. Teléfonos 91/2006799, 2007114. Necesitamos representantes.

IMPAGADOS. Ifamer. Gestionamos su recuperación extrajudicialmente a nivel nacional. 91/5712312.

RELAX, señoritas de compañía. Hotel, domicilio, pases de lencería, vídeo, privado. Villalba. Teléfono 8508543.

VENTAS

GRUPOS ELECTROGENOS. Ocasión. Caterpillar 330 KVA, Caterpillar 200 KVA, Caterpillar 150 KVA, Motosoldadora 250 A. Telf. (93) 8741916 / 8371965. Manresa.

SE VENDEN pisos, apartamentos con plazas de garaje en edificio rehabilitado en el casco histórico. Teléfono 431005 (llamar de 4 a 8).

BAÑERAS de acero y aluminio, plataformas carrozadas T.I.R. y basculantes, remolques, góndolas, etc... Entrega inmediata. Exposición y venta: HERCALS, Polg. Ind. Telf. 421010-Segovia-.

SE VENDE LEÑA DE ROBLE Y ENCINA

Teléfono 43.15.13

SE VENDE ático 65 m², próximo a Plaza Mayor. Razón: Malconsejo, 1, 1.º B. Teléfono 433887 (13,30 a 15).

AUTOSERVICIO en El Espinar, funcionando, vendo por no poderlo atender. Teléfono 181092.

RODAMIENTOS Ferber, suministros industriales y agrícolas, rejas, cavadoras, golondrinas. Travesía José Antonio. Teléfono 426645.

VENDO piso a estrenar con salón, 4 dormitorios, dos baños y plaza de garaje. Conde Sepúlveda. Teléfono 432496.

VENDO 5.000 m², terreno edificable, a 2 kms. de Segovia. Teléfono 441289.

CARRETIILLAS elevadoras, gasoil, eléctricas y butano. Talleres Domingo. 423589.

Jesús del Ser y Cía, S. A.

MADERAS PARA CARPINTERIA Y EBANISTERIA

Tarimas - Rodapiés - Frisos

Polígono Industrial
Calle Guadarrama, 120
Teléf. 429040 (Segovia)
Madrid: Teléf. 2537752

J. HORCAJO, S. A.

Exposición y Servicio
Ctra. Soria-Plasencia, Km. 189
Teléf. 43 53 61 - 43 22 61
LA LASTRILLA (Segovia)

C/ Nueva, 1
Teléf. 14 21 91
CUELLAR (Segovia)

SERIE
740

VOLVO
Respuesta Segura.



Selección natural.

Perfección y excelencia son conceptos que usted conoce sobradamente.

Por eso, sólo usted puede valorar el increíble acabado interior de un VOLVO 740, la potente suavidad de su motor y el exquisito carácter

de su línea. Que usted lo seleccione frente al resto es algo muy natural.

VOLVO 740 GL:

— Desde 3.271.800 Ptas.
(IVA y transporte incluidos).

- Motor: 2.316 cc.
- Potencia: 117 CV. DIN.
- Equipamiento:
Elevavinas delantero eléctrico.
Cierre centralizado de puertas.
Cinturones de seguridad delanteros y traseros.

Preinstalación de aire acondicionado, dirección asistida, etc.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

El virus «Viernes 13» no afectó a los ordenadores españoles

Madrid.— La preocupación creada entre los usuarios de ordenadores por el temible virus «Viernes 13», que estaba programado para actuar ayer (un viernes 13), resultó finalmente excesiva y apenas causó daños.

Sólo fue detectado, en algún caso, entre las grandes empresas, en algunos ordenadores del INI, Compañías como Iberia, Renfe, IBM, Unisys y Construcciones Aeronáuticas, así como el sistema informático de la Bolsa de Madrid, no registraron

ningún problema por el virus.

El «Viernes 13» es un programa informático que destruye la información almacenada en los ordenadores. Su introducción

en éstos se suele producir por una copia pirata de un «diskette» por lo que se ha especulado con la posibilidad de que se trate de un montaje publicitario.

Un terremoto de notable intensidad sacude Tokio

Tokio.— Un sismo de notable intensidad sacudió esta madrugada Tokio y sus provincias cercanas, aunque no se produjeron daños materiales de consideración.

El terremoto tuvo lugar a las 6,20 hora local (21,20 gmt), registró una intensidad de 5,9 en la escala Richter y las poblaciones más afectadas fueron Oshima y Yokohama, al sur de Tokio, así como la capital, informó la Agencia Meteorológica japonesa.

Wall Street sufrió ayer la segunda mayor caída de su historia

Wall Street sufrió ayer la segunda mayor caída de su historia reciente. El índice Dow Jones de la Bolsa de Nueva York perdía 190 puntos poco antes del cierre, en una jornada que hizo recordar el pánico del 19 de octubre de 1987, cuando cayó 508 puntos. El motivo originario de la caída fue la publicación de dos datos de coyuntura peores de lo esperado: los precios al por mayor y el aumento de las ventas en septiembre.

Pero los nervios no se desataron hasta el fracaso de una OPA hostil sobre United Airlines, valorada en 6.000 millones de dólares. A partir de esta noticia, se rompió un suelo de resistencia y se desataron las órdenes de ventas en los «trading programs» (programas de contratación asistidos por ordenador). Las respuestas del mercado de futuros de la Bolsa de Chicago también magnificó el volumen de la caída.

Este es el primer temblor de consideración que se produce tras el foco de actividad sísmica y volcánica que tuvo lugar durante el pasado julio, que causó más de veinte heridos y obligó a la evacuación de las poblaciones de Oshima e Ito, situadas en la turística península de Izu, a unos 100 kilómetros al sur de Tokio.

El epicentro fue localizado bajo el fondo marino, frente a las costas de la península.

Según los científicos japoneses, la frecuencia de los temblores en la zona se debe a su localización sobre el vértice de tres placas marinas, por lo que es geológicamente muy inestable.—Efe.

Desencanto en Portugal:

Juan Pablo II no besó el suelo de Timor

Lisboa.— Todos los medios de comunicación en Portugal manifestaban ayer su «desencanto» y «decepción» porque el Papa Juan Pablo II «no besó» el suelo de Timor Oriental, el gesto más esperado por todos los portugueses.

La «ausencia del beso» ha sido interpretada aquí como un reconocimiento implícito del Papa Juan Pablo II de que Timor pertenece a Indonesia.

La insatisfacción se reflejaba en toda la prensa lusa que dedica en sus primeras páginas sus principales titulares a este hecho y que días atrás afirmaba que este «gesto» significaría todo.

El estatal «Diario de Noticias» ocupa toda su primera página con un editorial titulado «el beso ausente» y una información en la que afirma que el «Papa evitó condenar la anexión de Timor Oriental».

El conservador «O Dia» destaca también en su primera página que Juan Pablo II no hizo «ninguna referencia a Portugal» y asegura que por su «actitud el Papa reconoció implícitamente la ocupación de la isla por el Gobierno de Shuarto».

El semanario «O Jornal» afirma, también en su primera página, que el Papa «evitó cualquier palabra o gesto que pudiese reconocerse como una señal de apoyo a la independencia del territorio».

Situado en la parte oriental de la isla de Timor, este territorio, cuya administración jurídica continúa, en el papel, perteneciendo a Portugal, fue ocupada por el Ejército de Indonesia en 1975.

El territorio de Timor Oriental, con área total de 18.899 kilómetros cuadrados y una población superior al medio millón, fue descubierto por los portugueses en el siglo XVI, donde permanecieron hasta la ocupación.

Después de la ocupación de Timor por Indonesia, los grupos que lucharon y luchan por su independencia han denunciado continuamente ante la opinión pública la continua violación de los derechos humanos.

El Gobierno de Portugal viene desencadenando desde hace varios años una intensa campaña ante los foros internacionales por la «autodeterminación independiente y libertad» de este pueblo.—Efe

EN TELEGRAMA

ESPAÑA

EL DOCTOR ANTONIO OTALORA, ginecólogo del consultorio de San Sebastián, ha afirmado que «ninguna mujer debe morir hoy de cáncer de cuello de útero, y si ocurre debe achacarse a un fallo del sistema sanitario».

EL ACADEMICO Y ESCRITOR

Fernando Lázaro Carreter será el director de los cursos que, sobre «Didáctica de la lengua y la literatura», han sido organizados conjuntamente por las fundaciones Germán Sánchez Ruijérez y Ortega y Gasset.

BBVG INVERSIONES

empresa del grupo BBV, ha adquirido, a través de los tres fondos que actualmente gestiona, una participación en Inter Spain, sociedad que promueve viviendas especialmente diseñadas para personas de la tercera edad del centro y norte europeo, de acuerdo con las normas de la British House Builders Federation.

EXTRANJERO

REPRESENTANTES de la empresa española «Campofrío» visitaron la URSS para presentar sus productos y estudiar las perspectivas de expansión en el mercado soviético.

SABADO *sabadete* MADRIGAL



El lunes, 16 de octubre, estará en **SEGOVIA**

GERARDO IGLESIAS

COORDINADOR NACIONAL DE I.U.

Al mediodía, reunión de trabajo con los candidatos y militantes de I.U. en Segovia y por la tarde, a las 8,30: ACTO PUBLICO EN

CUELLAR (Sala DITIRAMBO)

SOMOS LA ALTERNATIVA



izquierda unida
Segovia

